Contents

	25
--	----

General information
Important instructions when ordering spare parts 2
Operating instructions
Normal and prohibited use 4
Explanation of accoustic and dust emission levels
Technical data
General dimensions
Transportation of the machine
Electrical connection
Thermal overloads
Mounting of the sliding table
Starting up the machine
Changing main sawblade and scorer sawblade 10
Use and adjustment of the riving knife 10
Lower sawblade cover
Height setting of main saw and scorer sawblade12
Tilting of the saw unit
Lateral adjustment of the scorer blade12
Operating the sliding table
Maintenance and lubrication of the sliding table
Mounting of the cross-cut table
Mounting of the 90° cross-cut fence14
Calibration of the scale on the cross-cut fence14
Mitre fence
Use of the parallel fence
Calibration of the scale on the parallel fence
Mounting of the roller support16
Overhead sawguard
R.P.M. indicator lights
Belt tension and speed changing18
Maintenance of the machine
Problems : causes and solutions
Electrical components spares list and order numbers
Electrical diagrams
Exploded views

General information

Name and address of manufacturer : NV WERKHUIZEN LANDUYT Kolvestraat 44 B - 8000 BRUGGE BELGIUM



The model has been examined by the following organisation : L'INSTITUT NATIONAL DE RECHERCHE ET DE SECURITE I.N.R.S. Avenue de Bourgogne - BP 27 - F54501 VANDOEUVRE CEDEX - FRANCE

Description of the machine : Panelsaw Z3200-Z2500-Z1700

Date of construction of the machine : from 1993 on

Important instructions when ordering spare parts

Always mention the following items on your order :

- Type of machine
- Serial number from manual
- Part number and quantity
- Your reference and correct phone and fax number



Working with woodworking machines can be extremely dangerous if the safety instructions are not followed.

It is recommended you systematically use the safety equipment installed on the machine.

Safety and maintenance instructions

Woodworking with machinery is a pleasant job that will give you a lot of satisfaction. Nevertheless, working with a machine requires constant attention and care. Therefore, for your own safety, pay attention to the instructions summarised in this chapter.

- The machine can only be used safely if the operator strictly follows the operating and safety instructions.
- It is absolutely essential to read this manual before using the machine so you know how the machine works and what its limitations are.
- Always make sure that all safety devices are fitted to the machine and that the machine is connected to a dust extraction system.
- Also provide sufficient space around the machine and good lighting in the workshop.
- When changing the tools or when doing a maintenance job, the machine must always be disconnected from its power supply.
- Knives and tools which are not correctly sharpened or are in bad condition not only diminish the quality of the work, but also increase the risk of accidents.
- Always wear suitable clothing. Loose or torn clothes are very dangerous.
- Keep children away from the machine and the workshop.
- To avoid damaging your hearing we recommend you wear ear protection when working with the machine.

Danger list

This list was based on parts 1 and 2 of EN 292 and annexe A of part 2.

Operating instructions

- The following recommendations for safe working procedures are given as an example, on top of all information characteristic of this machine.
- When working with the machine, safety equipment must be used.
- Nevertheless, the user must also follow the operating instructions to avoid accidents.

1. Training of machine users

It is absolutely essential that the panel saw user receives thourough training regarding operating and adjusting the machine.

In particular :

- a) the risks involved in working with the machine;
- b) the operating principles, the correct usage and adjustment of the machine;
- c) the correct choice of the tools for each operation;
- d) the safe handling of parts to be processed;
- e) the position of the hands in relation to the sawblade;
- f) storing the workpieces safely before and after sawing them.

2. Stability

In order to be able to use the machine safely, it is essential to place it stably on the ground or other stable surface.







3. Adjustment and installation

a) Disconnect the machine from the power supply before every adjustment.

b) The recommendations of the manufacturer must be followed when adjusting and installing the tools.

c) The tools must be suited to the material being cut to assure safe and efficient sawing. The tools must be correctly sharpened and installed.

4. Handling of tools

In order to avoid severe cuts, safety measures must be taken when handling the sawblades.



The panel saw is designed for the following work and is equiped with protective devices for these processes only.

It is not designed to work materials such as ferrous or non-ferrous metals, work different from that stated below is prohibited.

- Ripping with the parallel saw fence with/without the sawblade tilted and the fence upright or in the low position.
- Right-angled or mitre cuts with the 90° fence mounted to the sliding table with tilted or vertical sawblade.
- Cross-cutting workpieces using the adjustable stop on the 90° fence.
- Cutting panels or solid wood on the sliding table.

Prohibited use

Following tasks are prohibited on the panel saw :

- submerged cuts by removing the riving knife and/or guard;
- all types of cuts without using the table saw fence, the 90° fence or sliding table;
- Cutting large workpieces that exceed the machine capacity without using aids such as roller supports.

Remaining risks

Main risks on the panel saw are :

- unintentional contact of the hand with the running sawblade;
- workpiece kickback
- tipping of the workpiece due to insufficient support.

Noise reduction

- The type and condition of the sawblade is important in keeping the noise level as low as possible.
- The material and the position of the safety devices are important in reducing the noise level.
- Using the correct speed of the sawblade for the type of material will reduce the noise level as well.
- The above does not negate the fact that extra safety equipment such as ear protection must be used.

Explanation of accoustic levels



The values given are the emission levels; these are not necessarily the levels at which the operator can work safely.

Although there is a link between the emission values and the exposition level, it cannot be used in a reliable way to determine if supplementary measures should be taken.

Noise information

- measurements : as per ISO norm 7960
- as per annexe D

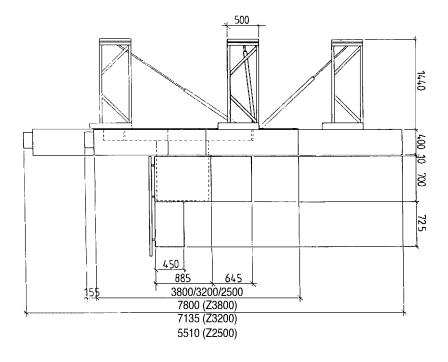
Workpost under load	Level continuous accoustic pressure as per index A dB (A)	Level accoustic power dB (A) (MW)	Max. value accoust. pressure as per index C (instantaneous) dB
Saw	91	105 (26,3)	< 130

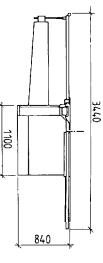
The dust emission examination was carried out by the following approved body :

Prüfinstitut für Holzstaubmessungen Institut für Werkzeugmaschinen Universität Stuttgart - Germany

Measurements as per DIN 33 893 (GS-HO-05)

Measurement values show that the TRK-value of 2 mg/m3 has not been exceeded. Notification number and date : 08.03.1996/FPH-AZ : 029/95





Technical Data

Voltage	V	220 - 380 - 220 mono
Motors three phase	KW	4-5,5, Option 7,5
Saw diameter minmax.	mm	300-400
Max. depth of cut (dia. 400 min)	mm	125
Max depth of cut at 45°	mm	100
Tilting of main saw		90° - 45°
Max. cut capacity on right side	mm	1380
Saw stroke	mm	3200-2500-1700
Saw arbor diameter	mm	30
RPM main sawblade		3000-4000-5000
Motor power scorer	KW	0,5
RPM sawblade scorer		7000
Scorer diameter	mm	120
Max depth of cut incisor	mm	4,5
Tilting of scorer		90° - 45°
Sliding table dimensions	mm	3200-2500-1700x400
Saw table dimensions	mm	1530x700
Diameter outlet	mm	120 - 60
Net weight	Kg	1150-1050-1000
Gross weight	Kg	1200-1100-1050
Packing dimensions (LxWxH) Z3200	mm	2270x1330x1020
		+ 3250x450x200
Packing dimensions (LxWxH) Z2500	mm	2270x1330x1020
Packing dimensions (LxWxH) Z1700	mm	2270x1330x1020

Transportation of the machine (fig.1+2)



You will receive the machine in a crate made of heavy duty particle board panels, which can be easily recycled.

After removing the sides and top panels of the crate, steel bars or rods can be placed in the 3 holes in the machine frame (1).

By using hoist equipment the machine can now be lifted with a small crane of forklift truck, but severe jolts must be avoided.

When the machine is placed on the ground, it is still possible to move it by removing the front cover plate and placing a hand pallet truck in the two openings in the front of the frame (2). The machine must be leveled in both directions to assure good sliding motion of the sliding table.

Two leveling bolts must be put in before the machine is placed on the floor : one bolt under the pivot of the telescopic arm and the second under the electrical switch panel.

These bolts have to be set with the bolt head upside down. The two big leveling bolts (2) can be reached by opening the machine access door. If possible, the machine must be placed on rubber plates which act as shock absorbers and reduce the noise level.

Electrical connection (fig.3+4)

25

The electrical connection must be carried out by a qualified electrician who is able to calculate exactly the required wire cross-section and capacity of the workshop fuses. Check that the mains voltage of the machine corresponds with the voltage supply to your workshop.

Now open the electrical switch panel and introduce the cable. Connect the 3 phases to the terminals on the connection block marked L1, L2, L3. If there is a neutral conductor (blue) it must be connected to the terminal N.

Connect the earth wire (green-yellow) to the terminal marked with the earth symbol PE.

Attention :

- Check first if the saw spindle runs freely and if all safety devices are fitted before starting the machine.
- If the direction of rotation of the sawblade is not correct, the wires L1 and L2 must be exchanged (clockwise direction of the spindle is correct).
- For safety reasons this must only be done without the sawblade on the spindle !

Thermal overloads

The machine has overload protections on both saw and scoring motors. Should the motor be shut-off by one of these protectors, it is necessary to wait a few minutes untill the overload has cooled down.

Mounting of the sliding table (fig.5)



The position of the sliding table relative to the machine is factory set and needs no further adjustments.

Simply put the table onto the frame with the two lateral adjustment bolts (1) in the two lugs placed at the side of the frame.

These lateral adjustment bolts (1) are also factory set and normally need no adjustment.

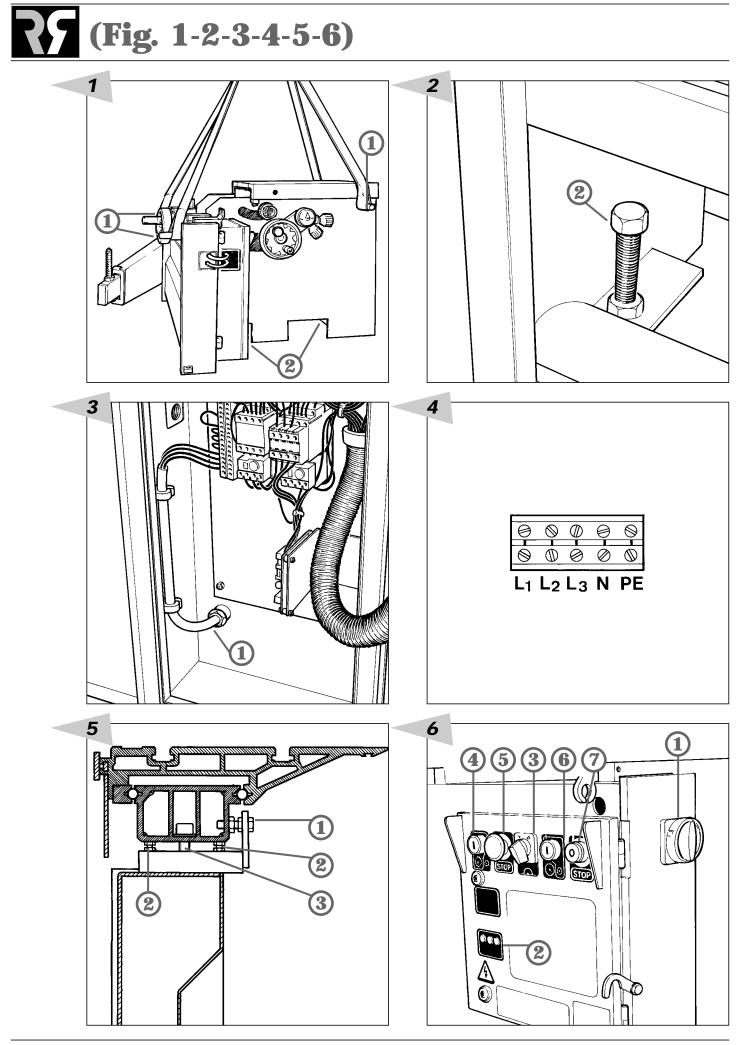
Now place the 4 big Allen bolts (3) into the lower section of the sliding table. Ensure the table from flipping over when sliding away the upper section of the sliding table.

These 4 bolts need to be well tightened.

The 8 small adjustment bolts (2) are height setting bolts set at factory. To ensure a clean and neat cut the sliding table has to be set 100 % parallel to the sawblade.

To correct the parallelism between sliding table and sawblade, unlock the 4 big Allen bolts (3) and adjust with one of the two parallel adjustment bolts (1).

After adjustment tighten the 4 big Allen bolts.



Starting up the machine (fig.6)



Turn the main switch (1) to "1" and ensure that the star-delta switch (3) is put in position "star".

To start the main saw motor push the start button (4). After about 8 seconds put the star-delta switch (3) in position "delta".

This time delay is needed to let the motor gain its full speed before switching over to "delta". When you forget to switch over from "star" to "delta", the motor will reach its full speed but will have no power, and will be damaged. The scorer motor is started by pushing the start button (6); this is only possible with the main saw motor running.

By pushing the stop button (7) the scorer motor is stopped, when the emergency stop button (5) is pushed both motors are stopped.

The main saw motor is equiped with an automatic brake which slows down the motor within 10 seconds as soon as the machine is shut off.

Warning :

When the machine access door is open, it is impossible to start up the machine.

The RPM indicator lights at the front of the main switch panel show the speed of the saw spindle as soon as the machine is switched on with the main switch (1).

All fuses can be found inside the electrical switch panel and each time this panel is opened the machine has to be disconnected from its power supply.

Changing main sawblade and scorer sawblade (fig.7+8)

Warning : Before changing sawblades always turn off the main switch. Handle sawblades with care, to avoid serious cuts and injuries.

Push the sliding table to the rear and open the saw cover. Raise the main sawblade to its highest position and put the key(3) into the saw arbor nut.

Put the locking pin (2) in the opening of the sawtable and turn the arbor with the key (3) until the locking pin (2) engages in the hole in the saw arbor pulley.

Now unlock the nut. Before fitting the new sawblade ensure the blade and flanges are clean. This prevents wobbling of the sawblade.

Never forget, after the saw arbor nut has been tightened, to remove the locking pin from the pulley before starting up the motor.

Attention :

Only sawblade diameters from 250 to 400 mm are allowed on the machine. The use of HSS sawblades is strictly forbidden on all panelsaws; only use carbide-tipped sawblades.

The scorer sawblade is changed as follows : turn the scorer blade to the left and put the key (1) onto the flatened arbor. Loosen the bolt with the Allen key (2) and put the scorer blade on. After changing the blade tighten the bolt.

Warning :

All main sawblades which are used on the panel saw must have two additional holes in the sawblade body, to prevent the sawblade from loosening when the rotation of the saw arbor is stopped by the brake on the motor.

The two little bolts in the fixed saw arbor flange prevent the saw from coming off and may under no circumstance be removed.

The dimensions of these holes can be seen in fig.9.



Use and adjustment of the riving knife (fig.10)

The machine is equiped with two riving knives for the use of sawblades from 250 to 300 mm and 350 to 400 mm.

The riving knife has to be adjusted in such a way that over its entire length the gap between sawblade and riving knife does not exceed min.3 mm and max.8 mm.

The riving knife can be adjusted in both vertical and horizontal direction.

The height setting has to be adjusted in such a way that the highest point of the riving knife never exceeds more than 3 mm above the highest placed sawblade tooth.

After height adjustment always lock the central bolt (3). The 3 little adjustment screws (2) are used for the exact setting of the riving knife in line with the sawblade.

For slotting or grooving the riving knife has to be adjusted in such a way that the upper part of the riving knife is never set lower than the highest sawtooth in use.

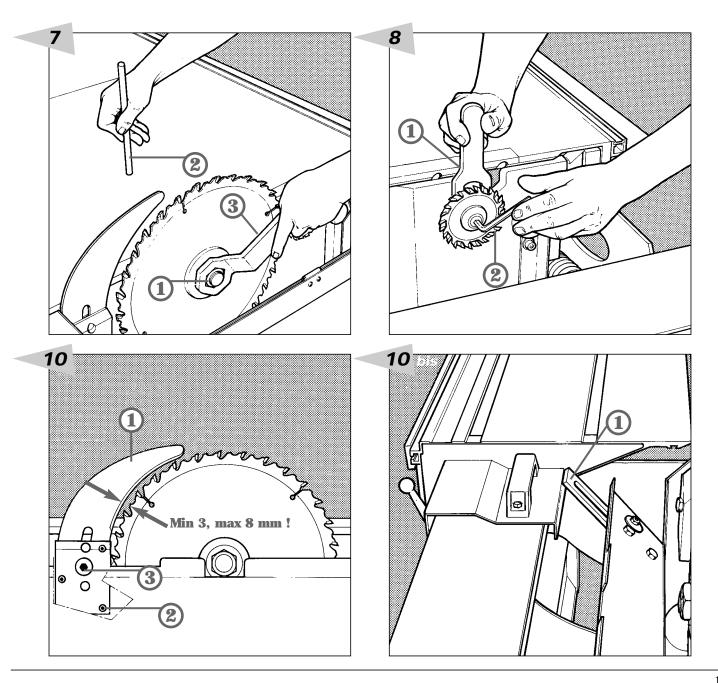
Never remove this riving knife. Kickbacks are severe and very dangerous.



The lower sawblade cover has an extra safety device which will protect the user during sawblade changing.

To open the lower cover the upper part of the sliding table has to be slid to the back. Now the two locks can be opened at both sides of the cover and the safety lever can be pulled up.

Only now can the sawblade cover be opened and this safety device prevents the table from being pushed to the front, which would result in injuries to the operator's hands. After closing the lower cover push down the safety lever (1).



Height setting of main sawblade and scorer sawblade (fig.11)

Main sawblade height setting is done by turning the handwheel (1). After the sawblade is set at the desired cutting depth the handwheel has to be locked with the locking knob (2). One turn of this handwheel equals 5 mm of height setting. The height setting of the scorer sawblade is done by turning the knob (4), and locked by turning the wheelnut (3). One turn of this height setting knob equals 3 mm. The maximum cutting depth using a main sawblade diameter of 400 mm is 125 mm and for the scorer 4,5 mm using a sawblade diameter of 100 mm.

Tilting of the sawunit (fig.12)

By turning the handwheel (2) the whole sawunit can be tilted and set at any angle between 90° and 45° . After setting, lock the sawunit in this position using the locking knob (1). The angle can be read at the large scale (3).

Both 45° and 90° positive stops are factory set and need no adjustment. After setting the sawunit at the desired cutting angle the cutting depth of the scorer must be set again.

Lateral adjustment of the scoring blade (fig.13+14)

Each time the main sawblade is replaced by a new one, or even a newly sharpened sawblade, the scorer has to be adjusted to match the main sawblade teeth width. It is very important that this is done in the correct way to ensure a clean cut, free of splintering.

The use of two piece scoring saws is best because they can easily be adjusted using spacer rings.

The lateral movement of the scorer sawblade is achieved by turning the knob (fig. 11,5) and the locked using the knob (fig. 11,6).

After the lateral adjustment is done the scale (fig. 11,7) has to be set at "0".

Figures 13 and 14 show the different possibilities :

- 1) Without the use of a scorer saw
- 2) Correct setting of the scorer saw but too deep
- 3) Too much to the right side
- 4) Correct setting of the scorer saw.

Operating the sliding table (fig.15+16)

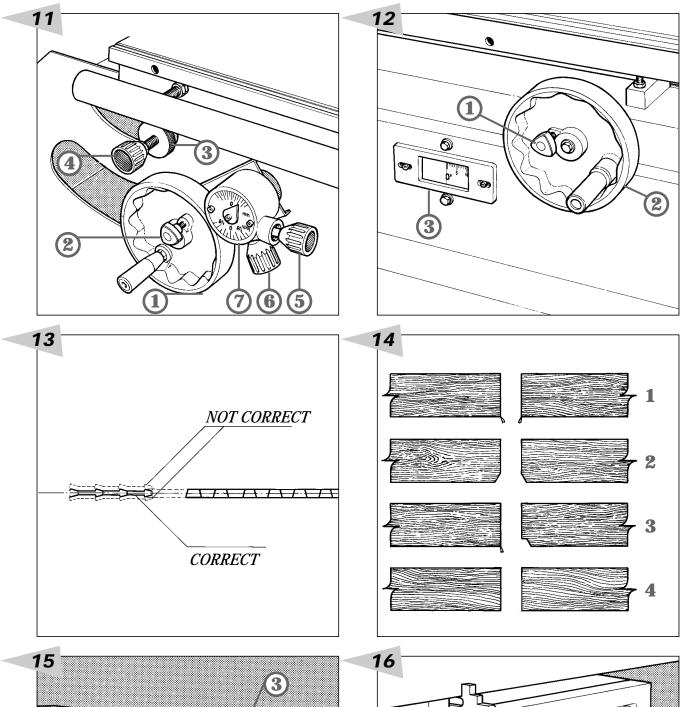
When loading panels and when cutting using the parallel fence the sliding table should be locked. There are two different systems to achieve this. The first system is used when loading the panel onto the sliding table to prevent the table from sliding away from the operator. To lock the table in the front position put the arrow (2) on "B". When the sliding table is pulled to the front it will automatically be locked in this position.

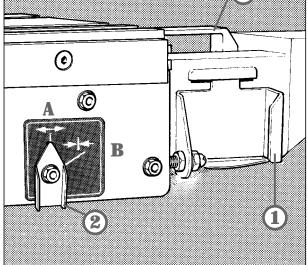
Unlock the table : pull handle (3) and put arrow (2) on "A".

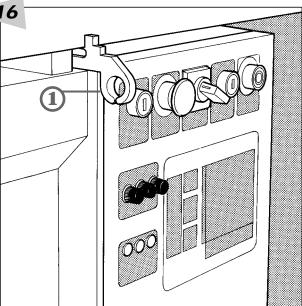
The second system is for cutting with the parallel fence. Simply pull the bolt (fig.16,1) and engage it in one of the tree slots along the side of the sliding table.

The movement of the sliding table is halted by 4 rubber buffers at both ends of the sliding table. If over a long period of time many short movements of the sliding table are made by e.g. cross-cutting solid wood, then it is possible that the ball carrier between the upper and lower part of the sliding table will move. This means it will be no longer correctly positioned to allow the sliding table to slide through its full course.

(Fig. 11-12-13-14-15-16)







₽¥°



The operator will feel resistance in the sliding table motion and the full stroke will not be achieved. This effect can be corrected simply by pushing the table with a few short, light pushes against the buffer stop at the end, until the position of the ball carrier is adjusted and the table can be moved again along its full stroke.

Maintenance and lubrication of the sliding table

It is highly recommended to clean the sliding table once a week, and to remove all sawdust and chips which gradually slow down the sliding table. From both sides of the sliding table blow out the dust which has accumulated between the two sections and on the ball carrier.

This can be done more easily and efficiently when the upper part of the sliding table is slid to the rear, and must then be repeated with the upper part at the front end.

After all dust has been blown out, a thin oil with a teflon base or plain diesel oil should be sprayed onto the steel V-liner strips on both the upper and lower part of the sliding table. Never use a thick oil or grease ! This maintenance job will only take 10 minutes of your time, and will ensure the machine gives full satisfaction.

Mounting of the cross-cut table (fig.17)

The cross-cut table can be slid from the back to the center of the sliding table via the flat bar on the side of the sliding table.

The 2 brackets (2) should be positioned to allow the cross-cut table to be easily moved along the sliding table. The table must be locked in position using handle (1).

Please note that the machine is constructed so that the cross-cut table can be moved to the middle of the sliding table only.

The telescopic arm support is too short to allow the cross-cut table to be set at the front of the sliding table. Both telescopic arm and cross-cut table are factory set and need no adjustment.

Mounting of the 90° cross-cut fence (fig.18)

The cross-cut table has 4 precision holes allowing the fence to be put in 2 positions : at the back and front of the cross-cut table. Simply put the fence onto the cross-cut table and lock it in position using the two serrated nuts (1).

The 90° right angle of the fence is factory set. Should the 90° angle need to be adjusted, then the two bolts (2) must be loosened; then by turning the little bolt (1), the angle can be opened or closed towards the sawblade. After adjustment the bolts (2) have to be retightened.

Calibration of the scale on the cross-cut fence (fig.19+20)

Each time a new sawblade is put onto the machine the scales have to be calibrated.

Put the first repetition stop (1) at a certain measure and cut off a sample.

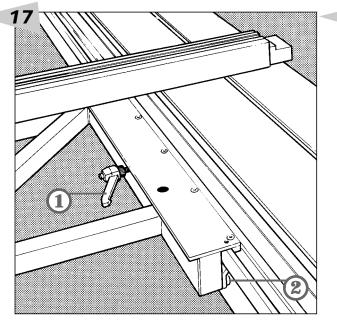
Measure the exact length of the sample, unlock the screw which holds the scale and move the scale until the exact length corresponds with the index on the repetition stop.

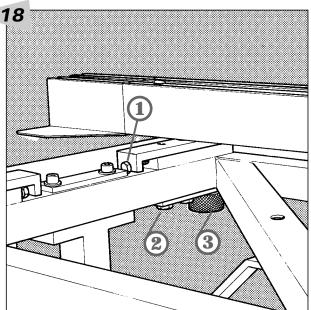
Now the scale on the telescopic part of the fence (fig.20,2) has to be adjusted to the first scale.

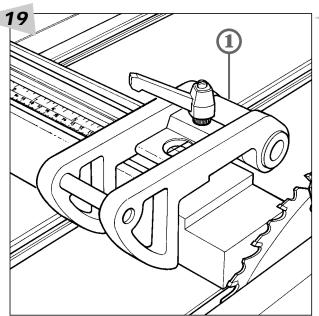
When using the telescopic extension, the second repetition stop (3) has to be set at 1925 mm to make the different scales correspond with one another. The best way to check if all scales correspond is to make several test cuts on the different scales.

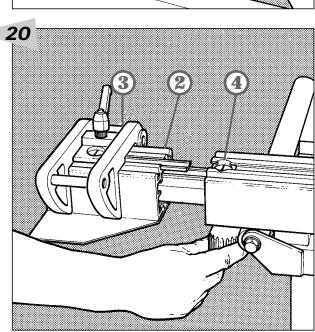
When, after some time, the wooden protection cap at the front on the cross-cut fence is cut away, a new one has to be made according diagram fig.21.

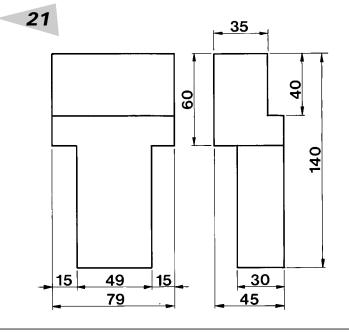
(Fig. 17-18-19-20-21)











Mitre fence (fig.22)

The flat T-nut which holds the vertical rod of the wood clamp is factory set and has to stay in its position to make the angle scale correspond.

To set the required angle : unlock the rod (1) and the auto-release handle (2). To slide the fence (5) towards the sawblade, unlock the two handles (3). Reading the angle set is done at the back of the aluminum bracket (4).

Use of the parallel fence (fig.23)

When the serrated knob (3) is unlocked and the handle (1) is lifted up, the complete parallel fence can be moved.

To lock the fence in position push the handle (1) down.

The micrometric adjustment is achieved by locking the knob (3), by holding the handle (1) in the upright position and by turning the serrated knob (2).

After the adjustment push handle (1) down to lock the fence in place. When cutting small workpieces with the sawunit inclined at 45°, the fence should be used in the low position. Simply unlock the eccentric clamping handle (4), slide off the fence and slide it back on in the low position.

Lock the fence with the eccentric clamping handle (4).

When cutting solid wood using the parallel fence, to avoid the wood getting stuck between the fence and the riving knife (resulting in a hightly dangerous kickback) it is recommended to reposition the fence so that its end protrudes just past the end of the riving knife.

Calibration of the scale on the parallel fence (fig.24)

Each time a new sawblade is fitted the parallel fence scale has to be calibrated to the new sawblade.

By cutting a sample and measuring its exact length, the scale can be adjusted so that the exact measure corresponds with the front side of the fence.

After the screw (1) has been loosened the scale can be adjusted. To avoid the fence contacting the sawblade while it is revolving, the stop ring (2) has to be adjusted.

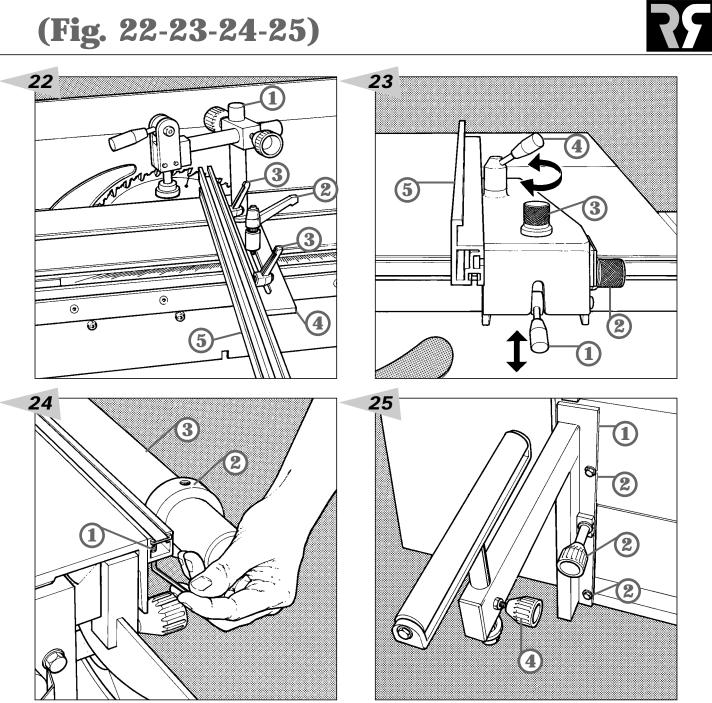
Slide the fence to about 10 mm from the sawblade.

Now slide the stopring (2) across the round guide bar (3) until it comes up against the casting of the fence. Tighten the lock screw on the stop ring.

Mounting of the roller support (fig.25)

Put the hinge plate (1) of the roller support onto the frame using the bolts (2). The roller has to be adjusted to the height of the saw table using the lower stopring. The whole support can be lowered and can be swung aside after opening the knob (4). If the roller support has to be taken off, simply lift it off its hinges.

(Fig. 22-23-24-25)



Overhead sawguard (fig.26+27)

For safety and health reasons it is highly recommended to connect the machine and the saw guard to a dust extractor system.

Both outlets on the machine (dia.120 mm) and on the saw guard (dia.60 mm) need to be connected, and the dust extractor should be powerfull enough to obtain an airflow of at least 20 m/sec., measured at the outlet on the machine.

The guard has to be adjusted in such a way that both main and scoring sawblade are covered, and should be adjusted in height so that the workpiece can slide under the guard. Height setting is achieved with the handle (1).

Relative to the sawblade diameter in use the guard has to be limited in height using the diameter indicator (2).

To adjust the guard to the diameter of the sawblade push the guard down to the table and then set the indicator (2) according to the diameter of the saw in use.

The narrow saw guard (A) is for cuts at 90°. All other cuts are made with the wide extension saw guard (B). To change the extension or sideplate, unlock handle (fig.27,4) and remove the side plate. Keep the plexiglass window (1) clean to ensure good visibility and optimal safety. When damaged replace this part as soon as possible (partnr. Z326).

RPM indicator lights (fig.28)

After the machine has been switched on by the main switch, the indicator lights at the front electrical panel show the speed of the saw arbor. When changing speed always take care that the indicator detector (1) is placed in the correct position, to avoid the belt rubbing against the detector, leading to a premature wear of the belt.

This can be felt and seen.

The machine has 3 RPMs : 3000 - 4000 - 5000.

Belt tension and speed changing (fig.29+30)

Main sawbelt :

Always choose the speed accordingly the sawblade diameter and never exceed the maximum allowed cutting speed for carbide tipped sawblades of 100 m/sec.

This is a very important safety rule.

To loosen the belt, pull and turn handle (1) to the left. When the belt has been changed or put in another groove of the pulleys and the indicator detector (2) has been checked for its correct position, the belt has to be tensioned. Pull and turn the handle (1) to the right and engage it into the serrated span sector. (3)

Make sure the belt is not overtensioned, because this leads to damage of the saw arbor and belt.

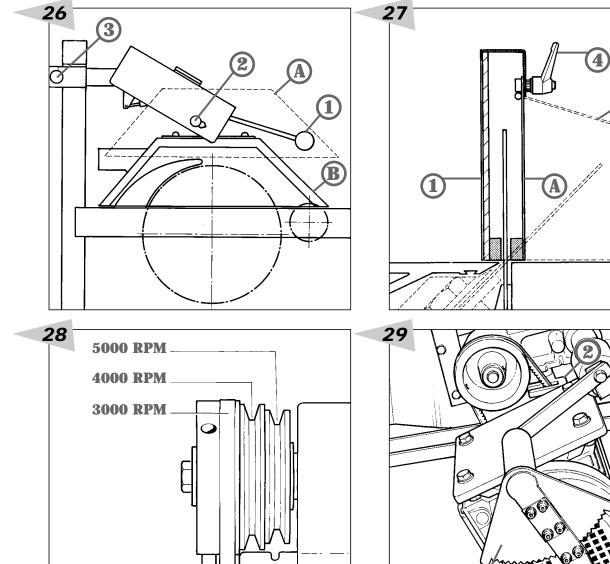
Check regularly the condition of the belt and, if necessary, replace it (partnr. N8207 : XPA 800 Quadpower).

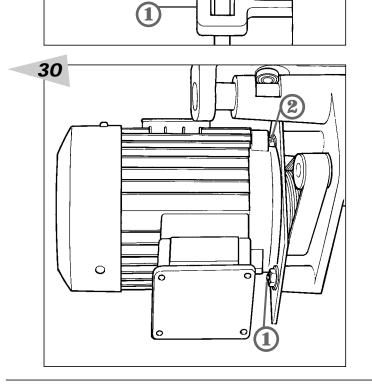
Scoring sawbelt :

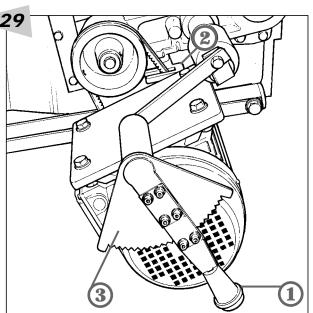
To tension the scoring sawbelt loosen the two nuts (1-2) which hold the motor, push the motor down, tighten the two nuts while holding the motor down.

To change the belt remove the motor completely. When the belt is replaced, but before tensioning it, ensure that it is correctly seated into the grooves of both pulleys.

(Fig. 26-27-28-29-30)







B

7 Maintenance of the machine

The interior and exterior of the machine have to be cleaned regularly to avoid an accumulation of dust and woodchips.

Any deposition of resin on the sliding table and other surfaces has to be removed. Never smoke while cleaning the machine, and especially when using petrol, kerosene or other inflammable products. This could lead to an explosion and serious burns for the operator. All moving parts have to be kept clean and have to be lubricated with a little very thin oil,

diesel or penetrating oil.

All bearings in the machine are double sealed and need no lubrication. The use of a dust extraction system will most certainly extend the life of your machine.

The lifetime of the motors can be extended by blowing out sawdust from the cooling fan and motor itself.

In particular the sliding table needs care and attention : see chapter "operating the sliding table".

Problems : causes and solutions

1. The machine does not start when the start button is activated :

- access door is still open : close the door correctly
- main fuse is switched off : power cut, power shortage or motor overload
- star-delta switch in wrong position : put switch on "star"
- main switch off : put switch on "1"

2. Reduction of speed when working :

- belt tension not correct : tension the belt
- motor overload due to incorrect feed rate : reduce the feed rate
- blunt tools : sharpen tools

3. Vibration of the sawblade or arbor :

- unbalanced tool : replace or have the tool balanced
- worn or damaged belt : replace the belt

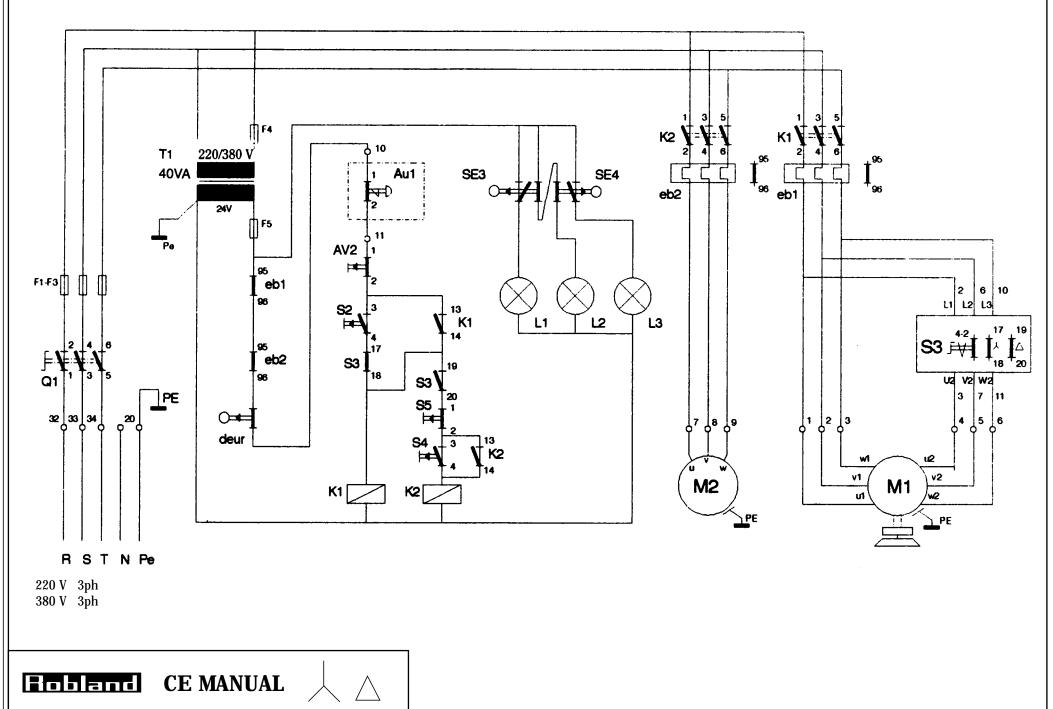
4. Thermal overload does not re-arm automatically after shut-off and cooling down period :

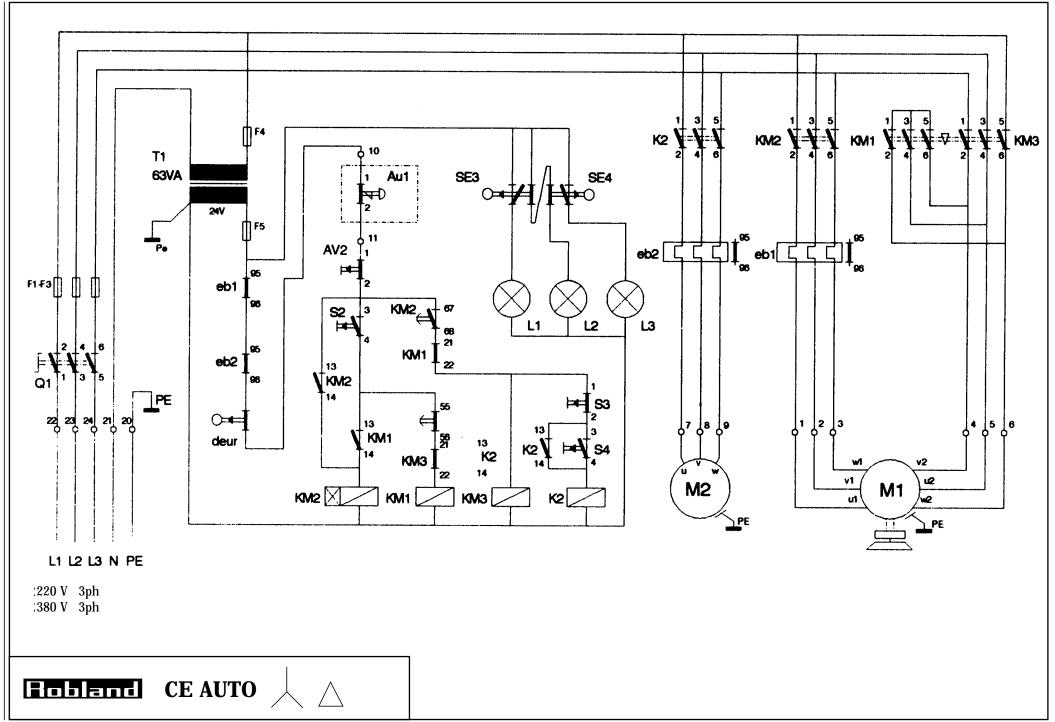
- overload is not set on automatic reset or the overload is faulty

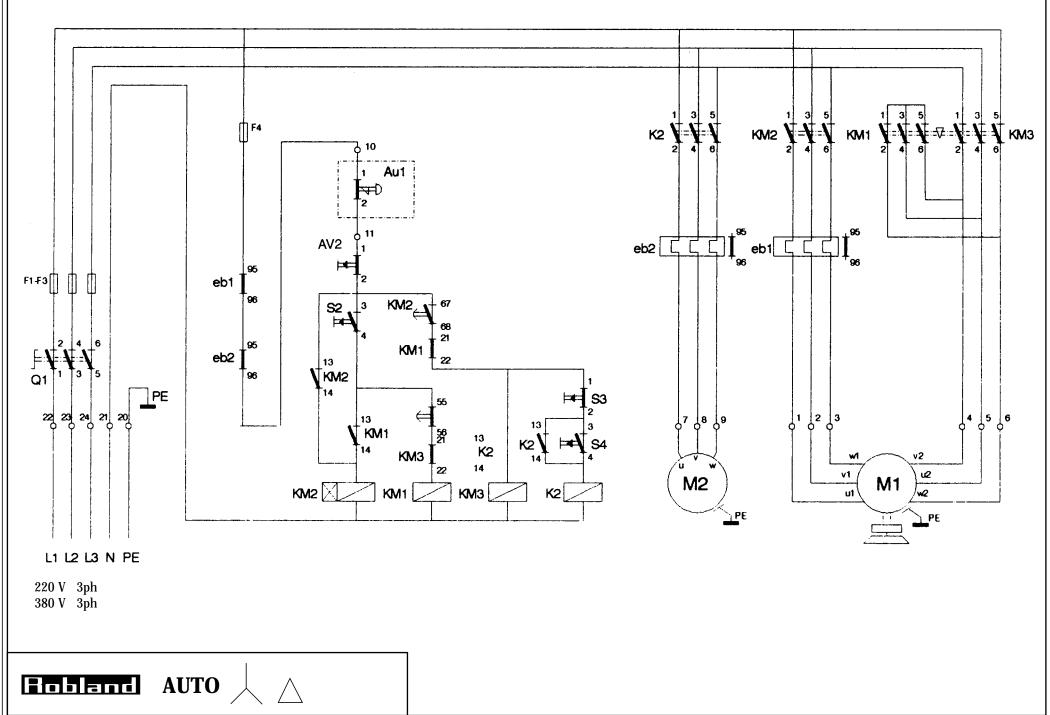
If you cannot solve the problem yourself or you do not find your problem in this list, please contact your Robland dealer.

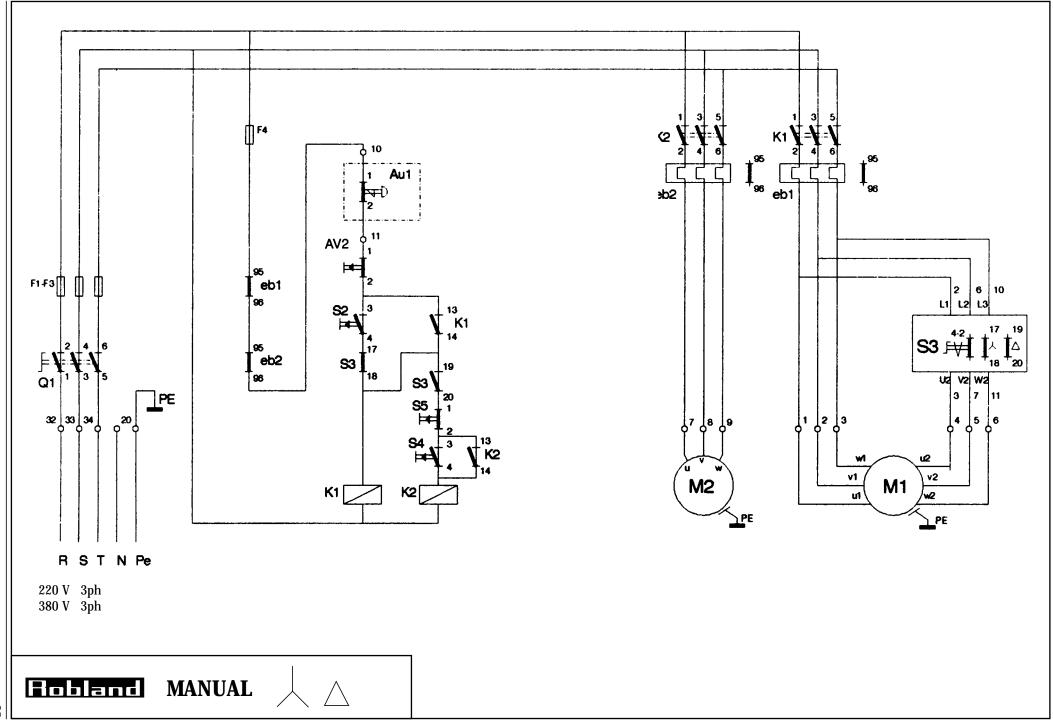


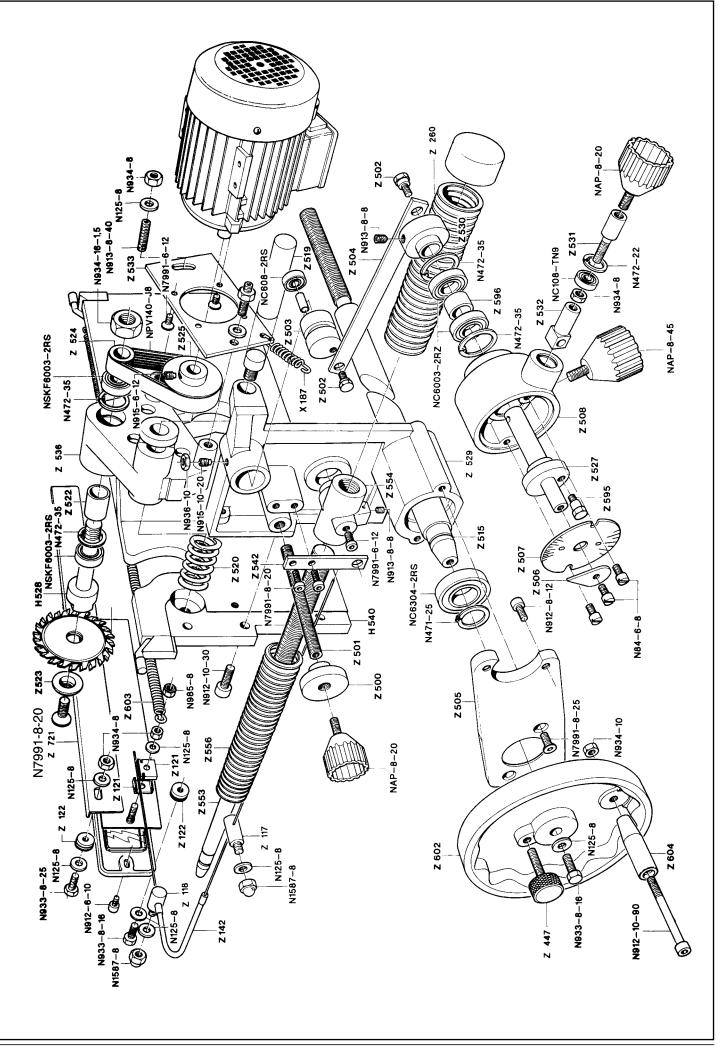
Q1 F1.2.3 Main switch Fuse 10x38 mm 4-5.5KW 380V = 16A 4KW 220 3ph = 16A 4KW 220 3ph = 16A 4KW 220 3ph = 25A 5.5KW 220 3ph = 25A N 8537 N 8537 N 8537 F4 Fuse primary F5 Fuse secundary F1 N 8512 N 8512 F4 Fuse secundary F 10x38 mm 2A N 8512 F4 Fuse secundary F 10x38 mm 2A N 8512 F1 Transformator 63XA 63XA N 8454 eb1 Thermal overload main sawmotor 11.1 Transformator N 8474 F1.2.18.3 80V 75KW manual start auto star-delta N 8476 N 8477 F1.18.3 80V 75KW manual start auto star-delta N 8477 N 8477 F1.18.3 80V 75KW manual start auto star-delta N 8477 N 8477 F1.18.2 20V 3ph 0.55KW Softwara-delta N 8477 N 8477 F1.14.2 280V 75.5KW manual start N 8477 N 8477 F1.14.2 380V 7.5KW manual start N 8467 N 8477 F1.14.2 380V 7.5KW manual start N 8467 N 8477 F1.14.2 380V 7.5KW manual start N 8467 N 8467						
Q1 Main switch V8443 N8443 F1-2-3 Fuse 10x38 mm 4.5.5KW 380V = 16A N8537 4KW 220 3ph = 25A N8537 7.5KW 380V = 25A N8542 7.5KW 380V = 25A N8542 7.5KW 200 3ph = 26A N8542 7.5KW 200 3ph = 20A N8542 7.5KW 200 3ph = 20A N8544 Pise secundary 10x38 mm 1A N8544 F Fuse solder Legrand manual start N8543 T1 Transformator 220-380-24V 30VA manual start N8544 eb1 Thermal overload 7-114 380V 4KW manual start N8474 9-133 380V 5,5KW manual start N8475 N8475 12-184 320V 3ph 5,5KW manual start N8476 12-184 220V 3ph 5,5KW manual start N8476 12-184 220V 3ph 7,5KW manual start N8476 12-184 220V 3ph 7,5KW manual start N8476 12-184 220V 3ph 7,5KW manual start N8475 12-184 220V 3ph 7,5KW manual start N84861 <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Order nº</td> <td></td>					Order nº	
F1-2-3 Fuse 10x38 mm 4-5.5KW 380V = 16A N 8537 F4 Fuse primary 10x38 mm 1A N 8537 F5 Fuse secundary 10x38 mm 1A N 8532 F4 Fuse primary 10x38 mm 1A N 8533 F5 Fuse secundary 10x38 mm 2A N 8533 p Fuse bolder Legrand N 8533 N 8533 p Thermal overload 7.111 380V 47KW manual start N 8454 eb1 Thermal overload 7.11A 380V 7.5KW auto star-felta N 8470 9 13A 380V 5.5KW auto star-felta N 8477 N 8477 7.11A 380V 7.5KW auto star-felta N 8477 7.14A 380V 7.5KW auto star-felta N 8477 7.14A 220V 3ph 45KW auto star-felta N 8477 7.14A 220V 3ph 7.5KW auto star-felta N 8477 7.14A 220V 3ph 7.5KW auto star-felta N 8477 7.14A 220V 3ph 7.5KW auto star-felta N 8477 7.344 220V 3ph 7.5KW auto star-felta N 8477 7.342 20V 3ph 7.5KW auto star-felta N 8461 Auto star-felta <td< td=""><td>01</td><td>Main switch</td><td></td><td></td><td></td><td></td></td<>	01	Main switch				
KI KI KI N853 N8542 F4 Fuse primary 10x38 mm 1A N8542 N8542 F5 Fuse primary 10x38 mm 1A N8543 N8543 F5 Fuse secundary 10x38 mm 1A N8543 N8543 T1 Transformator 220-380-24V 30VA manual start N8563 eb1 Thermal overload 7-11A 380V 4KW manual start N8474 9-13A 380V 5,5KW manual start N8475 N8475 12-18A 380V 7,5KW manual start N8476 9-13A 380V 5,5KW manual start N8475 12-18A 380V 7,5KW manual start N8475 12-18A 220V 3ph 5,5KW manual start N8476 9-13A 220V 3ph 5,5KW manual start N8475 12-184 220V 3ph 5,5KW manual start N8476 12-184 220V 3ph 5,5KW manual start N8476 12-184 220V 3ph 5,5KW manual start N8461 K1 Magnetic relay KW 380V SK11 manual start N8463			1 5 5KW 280V 161			
F4 Fuse primary 10x38 mm 1A N 8542 F5 Fuse secundary 10x38 mm 1A N 8542 F5 Fuse bolder Legrand N 8533 N 8542 F1 Transformator 220-380-24V 30VA manual start N 8533 eb1 Thermal overload 7-11A 380V 4KW manual start N 8470 main sawmotor 4-6A 380V 4KW auto star-delta N 8471 12 12-18A 380V 5.5KW auto star-delta N 8477 12-18A 380V 7.5KW manual start N 8476 12-18A 380V 7.5KW auto star-delta N 8477 12-18A 380V 7.5KW manual start N 8476 12-18A 380V 9.5 AKW auto star-delta N 8476 12-18A 280V 9.5 AKW manual start N 8476 12-18A 220V 3.9h 4.5KW manual start N 8476 12-18A 220V 3.9h 4.5KW manual start N 8461 300 KK11 scoring motor 2.8-4.4 220V 3.9h 0.55KW N 8461 SE1 Micro Switch S.5KW 380V SK 11 manual start N 8457 K1 Ma	F1-2-3	ruse tox38 mm				
F4Fuse primary Fuse solar Legrand T1N 853 10x38 mm 1AN 8553 N 8553F5Fuse solar Legrand T110x38 mm 2AN 8553 N 8553T1Transformator220-380-24V 30VA 63VA main savmotormanual start 4.6A 380V 4KW 9.133 380V 5.5KW 7.11A 380V 4KW 9.133 380V 5.5KW auto star-delta N 8474N 8474 N 8475eb1Thermal overload main savmotor7.11A 380V 4KW 9.133 380V 5.5KW 7.11A 380V 7.5KW 12.18A 220V 3ph 4KW 9.133 220V 3ph 5.5KW auto star-delta N 8477N 8474 N 8477eb2Thermal overload motor7.14A 220V 3ph 4KW 9.13A 220V 3ph 5.5KW 9.15A 220V 3ph 5.5KW 2.43A 220V 3ph 5.5KW auto star-delta N 8491N 8491 N 8477eb2Thermal overload Scoting motor AL122.84.4A 220V 3ph 7.5KW 12.18A 220V 3ph 7.5KW auto star-delta N 8467N 8469 N 8453KIMagnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 5.5KW 380V 5K21 7.5KW 380V SK21 manual startmanual start manual start N 8457N 8457 N 8502KIMagnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 5.5KW 380V SK21 manual start 7.5KW 380V SK21 manual start manual startN 8461 N 8453N 8466 N 8450KIMagnetic relay 						
F4 Fuse primary 10x38 mm IA N 8454 F5 Fuse secundary 10x38 mm 2A N 8454 T1 Transformator 220-380-24V 30VA manual start N 8454 eb1 Thermal overload 7-11A 380V 4KW manual start N 8454 main sawmotor 9-133A 380V 4KW manual start N 8476 9-133A 380V 5.5KW manual start N 8476 12-18A 280V 4KW manual start N 8476 12-18A 280V 3ph 5.5KW manual start N 8476 12-18A 280V 3ph 5.5KW manual start N 8476 12-18A 280V 3ph 5.5KW manual start N 8476 12-18A 220V 3ph 7.5KW manual start N 8445 Micro Switch 1.4-24 330V 0.55KW N 8461 N 8467 <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td>						
F4 F5 F5 F1 Evise secundary F1 T1 Fous secundary Fuse secundary F1 Transformator 10x38 mm IA 220:380:24V 30VA 63VA manual start auto star-defta auto star-defta auto star-defta auto star-defta auto star-defta N 8450 N 8451 N 8450 eb1 Thermal overload main sawmotor 7:11A 380V 4KW 4-6A 380V 5,5KW 7:11A 380V 5,5KW 7:11A 380V 7,5KW 7:11A 380V 0,55KW 8:10 Micro Switch AU2 N 8477 7:11A 380V 7,5KW 7:11A 380V 7,5KW 7:11A 380V 7,5KW 7:11A 380V 0,55KW 8:10 Micro Switch AU2 N 8477 7:11A 380V 7,5KW 8:10 manual start 8:457 8:457 8:458 8:459 kI Thermal overload 3:1:4:220 3ph 5,5KW 8:00 V 55KW 8:00 V 55K					N 8342	
F5 Fuse secundary Fuse holder Legrand 10:38 nm 2A N 853 N 8534 T1 Transformator 220:380-24V 30VA 63VA manual start auto star-delta N 8534 eb1 Thermal overload main sawmotor 7.11A 380V 4KW manual start auto star-delta N 8474 9-133< A380V 5.5KW	F 4	F .			-	
F Fuse holder Légrand T1 Transformator 220-380-24V 30VA 63VA manual start auto star-delta manual start N 8470 auto star-delta manual start eb1 Thermal overload main sawmotor 7-11A 380V 4KW manual start auto star-delta N 8476 N 8476 s-8A 380V 5.5KW manual start manual start N 8476 N 8476 -5-8A 380V 5.5KW manual start manual start N 8477 -11A 220V 3ph 4KW auto star-delta nuto star-delta N 8491 N 8476 -2-18A 220V 3ph 5.5KW manual start manual start N 8477 -11A 220V 3ph 4KW auto star-delta nuto star-delta N 8476 -2-18A 220V 3ph 5.5KW manual start manual start N 8476 -2-24-34A 220V 3ph 7.5KW auto star-delta N 8477 -2-34A 220V 3ph 5.5KW auto star-delta N 8477 -2-34A 220V 3ph 7.5KW auto star-delta N 8477 -2-34A 220V 3ph 5.5KW auto star-delta N 8477 AU2 Emergency stop N 8467 N 8467 K1 Magnetic relay Main sawmotor 4KW 380V SK11 4KW 220V 3ph SK21 auto star-delta N 8461 N 8467 K2						
T1 Transformator 220-390-24V 30VA 63VA manual start auto star-delta N 470 auto star-delta eb1 Thermal overload main savmotor 7-11A 380V 4KW 4-6A 380V 4KW auto star-delta N 8474 N 8474 b1 Thermal overload main savmotor 7-11A 380V 5.5KW auto star-delta N 8476 N 8474 b1 12-18A 380V 5.5KW auto star-delta N 8477 N 8477 12-18A 380V 7.5KW manual start N 8477 manual start N 8477 N 8477 7-11A 380V 7.5KW auto star-delta N 8476 N 8491 12-18A 220V 3ph 5.5KW auto star-delta N 8477 N 8477 r11A 220V 3ph 5.5KW auto star-delta N 8477 N 8477 r11A 220V 3ph 7.5KW auto star-delta N 8477 N 8467 b2 Thermal overload 1.4-2A 380V 0.55KW 2.8-4.4A 220V 3ph 0.55KW N 8469 SE1 Micro Switch AU1 N 8477 N 8467 AU2 Emergency stop KKW 380V SK11 5.5KW 380V SK11 7.5KW 380V SK21 7.5KW 380V SK21 auto star-delta N 8457 N 8467 N 8467 K1 Magnetic relay scoring motor S.5KW 280V SK11 7.5KW 380V SK21 7.5KW 380V SK21 7.5KW 380V SK21 auto star-delta N 8461 3.X N 8461 N 8467 3.N 8467			10x38 mm 2A			
eb1 Thermal overload main sawmotor 63VA 7-11A 380V 4KW 9-13A 380V 5.5KW 9-13A 380V 5.5KW 9-13A 380V 5.5KW auto star-delta auto star-delta 807 5-8K N 8401 8476						
eb1 Thermal overload 7-11A 380V 4KW manual start N N 8474 auto star-delta N 8474 9-13A 380V 5.5KW manual start N 8474 9-13A 380V 5.5KW manual start N 8475 1	T1	Transformator				
main sawmotor 46.A 380V 4KW 9-13A 380V 5,5KW 12-18A 380V 5,5KW 12-18A 380V 5,5KW 12-18A 380V 7,5KW 12-18A 380V 7,5KW 12-18A 220V 3ph 4KW 12-18A 220V 3ph 4KW 12-18A 220V 3ph 5,5KW 12-18A 220V 3ph 5,5KW 14-18A 220V 3ph 7,5KW 14-18A 220V 3ph 5,5KW 14-18A 220V 3ph 5,5KW 14-13A 220V 3ph 5,5KW 14-14A 220V 3ph 5,5KU 14-14A 220V 3ph 5,5KU 1	_					
P-13A380V 5.5 KW 5-8Amanual start auto star-delta nus startN 8476 N 847512-18A380V 7.5 KW 12-18Amanual start auto star-delta N 8491N 8491 N 849112-18A380V 7.5 KW 12-18Amanual start nanual startN 8477 N 849112-18A220V 3ph 4KW 9-13Amanual start nanual startN 8477 N 849112-18A220V 3ph 5.5 KW 9-13Amanual start N 8475N 8491 N 849112-18A220V 3ph 5.5 KW 24-34Amanual start N 8475N 8475 N 8475eb2Thermal overload Micro Switch1.4-2A380V 0.55 KW 2.8-4.4AN 8477 N 8469AU1Emergency stop AU12Emergency stop N 8502N 8502K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 4KW 380V SK-R11CX 5.5KW 380V SK-R11CX atto star-delta N 8557N 8467 N 8457K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK-R11CX 5.5KW 380V SK21 atto star-delta N 8457N 8457 N 8467 N 8456K2Magnetic relay Main sawmotor4KW 220V 3ph SK21 atto star-delta N 8461N 8456 N 8466 N 8466K2Magnetic relay Magnetic relay S5S5KW 220V 3ph SK21 atto star-delta N 8461N 8466 N 8466K2Magnetic relay Main sawmotor-55KW 220V 3ph SK21 atto star-delta N 8461N 8466 N 8466K2Magnetic relay scoring motor S4 S5KW 220V 3ph SK21 S5KW 220V 3ph SK10N 8461 N 8466-K4Start button scoring motor S4 S5KW 220V 3ph SK21 Atto star-de	eb1					
k1Se8, 380V 5,5KW 12-18A 380V 7,5KW auto star-deltaN 8475 N 847712-18A 220V 3ph 4KW 17-11A 280V 7,5KW auto star-deltaN 8491 N 849112-18A 220V 3ph 4KW 17-34A 220V 3ph 5,5KW 9-13A 220V 3ph 5,5KW auto star-deltaN 8491 N 8487eb2Thermal overload Scoring motor1.4-2A 320V 3ph 7,5KW 2.8-4.4A 220V 3ph 7,5KW auto star-deltaN 8477 N 8468SE1 AU2Micro Switch AU2N 8469 2.8-4.4A 220V 3ph 0,55KW N 8469N 8469 N 8469K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 3800 SK11 5,5KW 380V SK11 5,5KW 380V SK111 auto star-deltaN 8457 N 8457 N 8457K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK-R11CX 5,5KW 380V SK111 auto star-deltaN 8457 N 8457 N 8457 N 8457K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 220V 3ph S,2K1 7,5KW 380V SK21 auto star-deltaN 8457 N 8457 N 8457 N 8457K2Magnetic relay Main sawmotor4KW 220V 3ph S,2K21 7,5KW 380V SK21 auto star-deltaN 8461 N 8466 N 8466K2Magnetic relay Main sawmotor5,5KW 380V SK21 3,5KW 220V 3ph SK21 auto star-deltaN 8461 N 8461 N 8466K2Magnetic relay Main sawmotor0,55KW 220V 3ph SK21 auto star-deltaN 8461 N 8461 N 8461K2Magnetic relay S SKW 220V 3ph SK21 S,5KW 220V 3ph SK21 auto star-deltaN 8461 N 8461 N 8462K2Magnetic relay S Star-delta witchN 8461 N 8462 N 8462 N 8462K2Magnetic relay S Star-delta witchN 8461 N 8462 N 8462 <tr< td=""><td></td><td>main sawmotor</td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr<>		main sawmotor				
k112-18A 380V 7.5KW auto star-deltamanual start N 8477 manual startN 8477 N 8491 manual startN 8477 N 8491 manual startN 8491 N 8491 manual startN 8491 N 8491 manual startN 8491 N 8						
Image: start s			5-8A 380V 5,5KW	auto star-delta	N 8475	
12-18A 220V 3ph 4KW 7-11A 220V 3ph 5.5KW auto star-delta N 8491 auto star-delta N 8491 auto star-delta eb2 Thermal overload Scoring motor 1.4-2A 380V 0.55KW 2.8-4.4A 220V 3ph 7.5KW auto star-delta N 8477 auto star-delta SE1 Micro Switch AU1 2.8-4.4A 220V 3ph 0.55KW 2.8-4.4A 220V 3ph 0.55KW N 8469 N 8469 K1 Magnetic relay Main sawmotor 4KW 380V SK11 5.5KW 380V SK11 5.5KW 380V SK11 5.5KW 380V SK21 auto star-delta N 8457 N 8467 N 8467 K1 Magnetic relay Main sawmotor 4KW 380V SK11 5.5KW 380V SK11 5.5KW 380V SK21 auto star-delta N 8457 N 8457 N 8467 N 8467 K2 Magnetic relay Main sawmotor 4KW 380V SK12 5.5KW 200V 3ph SK21 auto star-delta N 8457 N 8467 N 8467 K2 Magnetic relay Main sawmotor 4KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta N 8461 N 8461 N 8461 K2 Magnetic relay M 8461 0.55KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 AKW 220V 3ph SK21 N 8461 N 8461 N 8461 N 8466 N 8460 K2 Magnetic relay ScifW 220V 3ph SK21 N 8461 N 8461 N 8466 N 8460 K2 Magnetic relay ScifW 220V 3ph SK21 N 8461 N 8461 N 8466 N 8460 K4 Magnetic relay ScifW 220V 3ph			12-18A 380V 7,5KW	manual start	N 8477	
r-11A 2207 3ph 4KW auto star-delta N 8491 manual start N 8487 eb2 Thermal overload 1.4-2A 3807 0.55KW auto star-delta N 8476 Scoring motor 2.8-4.4A 2207 3ph 5.5KW auto star-delta N 8477 eb2 Thermal overload 1.4-2A 3807 0.55KW N 8469 Scoring motor 2.8-4.4A 2207 3ph 0.55KW N 8469 AU2 Emergency stop N 8506 AU2 Emergency stop N 8502 K1 Magnetic relay 4KW 3807 SK11 manual start N 8457 Main sawmotor 4KW 3807 SK11 manual start N 8457 N 8467 S.5KW 3807 SK21 manual start N 8461 N 8557 N 8555 K4KW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 AKW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 K4KW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 K4KW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 K4KW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 K2 Magnetic relay .55KW 2207 3ph S			7-11A 380V 7,5KW	auto star-delta	N 8491	
r-11A 2207 3ph 4KW auto star-delta N 8491 manual start N 8487 eb2 Thermal overload 1.4-2A 3807 0.55KW auto star-delta N 8476 Scoring motor 2.8-4.4A 2207 3ph 5.5KW auto star-delta N 8477 eb2 Thermal overload 1.4-2A 3807 0.55KW N 8469 Scoring motor 2.8-4.4A 2207 3ph 0.55KW N 8469 AU2 Emergency stop N 8506 AU2 Emergency stop N 8502 K1 Magnetic relay 4KW 3807 SK11 manual start N 8457 Main sawmotor 4KW 3807 SK11 manual start N 8457 N 8467 S.5KW 3807 SK21 manual start N 8461 N 8557 N 8555 K4KW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 AKW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 K4KW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 K4KW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 K4KW 2207 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 K2 Magnetic relay .55KW 2207 3ph S			12-18A 220V 3ph 4KW	manual start	N 8477	
r17-34A 220V 3ph 5,5KW manual start N 8487 eb2 Thermal overload 1.4'2A 380V 0,55KW manual start N 8476 gb2 Thermal overload 1.4'2A 380V 0,55KW N 8477 N 8477 gb2 Thermal overload 1.4'2A 380V 0,55KW N 8449 N 8476 Scoring motor 2.8'4.4A 220V 3ph 7,5KW N 8469 N 8476 AU1 Emergency stop N 8502 N 8502 K1 Magnetic relay 4KW 380V SK11 manual start N 8457 N 8467 Main sawmotor 5,5KW 380V SK11 manual start N 8457 N 8467 5,5KW 380V SK21 auto star-delta N 8557 N 8555 7,5KW 380V SK21 manual start N 8461 N 8580 7,5KW 200 3ph SK21 auto star-delta N 8461 N 8486 4KW 2200 3ph SK21 auto star-delta N 8461 N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta N 8461 N 8465 6,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta N 8461 N 8465 7,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta N 8461 N 8465 5,5KW 2				auto star-delta	N 8491	
9-13A 220V 3ph 5,5KW 24-34A 220V 3ph 7,5KW atus star-delta auto star-delta auto star-delta auto star-delta auto star-delta N 8435N 8476 N 8435eb2Thermal overload Scoring motor AU11.4-2A 380V 0,55KW 2,8-4.4A 220V 3ph 0,55KWN 8469 N 8506SE1 MU1Emergency stop AU2Emergency stopN 8502K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 5,5KW 380V SK.11 c 5,5KW 380V SK.11 5,5KW 380V SK.11 5,5KW 380V SK.11 7,5KW 380V SK.11 5,5KW 380V SK.11 7,5KW 380V SK.21 auto star-delta 3,75KW 380V SK.21 auto star-delta 3,75KW 380V SK.21 auto star-delta 3,75KW 380V SK.21 auto star-delta 3,75KW 380V SK.21 manual start 4,75KW 380V SK.21 auto star-delta 3,75KW 380V SK.21 auto star-delta 3,75KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3,75KW 220V 3ph SK20 N 8463N 8461 N 8465 auto star-delta 3,75KW 380660V N 8459K2 Magnetic relay Star button scoring motor S4 Star button scoring motor S4 Star button scoring motor S4 Star button scoring motor S4 S1 S4 <br< td=""><td></td><td></td><td></td><td>manual start</td><td></td><td></td></br<>				manual start		
eb2Thermal overload Scoring motor24-34A 220V 3ph 7,5KW 12-18A 220V 3ph 7,5KW auto star-deltamanual start N 8477N 8435 N 8477eb2Thermal overload Scoring motor1,4-2A 380V 0,55KW 2,8-4,4A 220V 3ph 0,55KWN 8469 N 8502SE1Micro Switch AU2Emergency stopN 8502K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 5,5KW 380V SK11 5,5KW 380V SK11 7,5KW 380V SK21 4KW 220V 3ph SK21 auto star-deltaN 8457 N 8457 N 8457K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 5,5KW 380V SK21 7,5KW 380V SK21 4KW 220V 3ph SK21 auto star-deltaN 8557 N 8555 N 8555 N 8555K2Magnetic relay Magnetic relay S50,55KW 220V 3ph SK21 4KW 220V 3ph SK21 auto star-deltaN 8461 3 X N 8461 3 X N 8461K2Magnetic relay 0,55KW 220V 3ph SK21 scoring motor0,55KW 220V 3ph SK21 auto star-deltaN 8461 3 X N 8461 3 X N 8461K2Magnetic relay scoring motor0,55KW 220V 3ph SK21 0,55KW 220V 3ph SK21 auto star-deltaN 8461 3 X N 8461 3 X N 8461K2Magnetic relay scoring motor0,55KW 220V 3ph SK20 0,55KW 220V 3ph SK20 N 8450N 8450 N 8450 N 8450K4Start button scoring motor S13 Star-delta switch S2 S2 S4tart button scoring motor S3 S4tar duton scoring motor S4N 8460 N 8430K4Main sawmotor4KW 380/660V 5,5KW 380/660V 5,5KW 220/380VN 350 M 3351 M 350 N 350M1Main sawmotor4KW 380/660V 5,5KW 220/380V S,5KW 220/380VM 354 M 350<						
eb2Thermal overload Scoring motor12-18A 220V 3ph 7.5KW 1.4-2A 380V 0.55KWauto star-delta N 8469N 8477 N 8469SE1Micro Switch AU1Emergency stop2.8-4.4A 220V 3ph 0.55KWN 8469AU2Emergency stopKIMagnetic relay Main sawmotorKKW 380V SK 11 4KW 380V SK R11CX 5,5KW 380V SK R11CX auto star-delta manual startN 8457 N 8457N 8467K1Magnetic relay Main sawmotorKKW 380V SK R11CX 5,5KW 380V SK R11CX 5,5KW 380V SK R11CX auto star-delta manual startN 8457 N 8467N 8457 N 8467K2Magnetic relay Main sawmotorKKW 220V 3ph SK R1 7,5KW 380V SK R11CX 7,5KW 380V SK R11CX auto star-delta auto star-delta 3 x N 8461N 8456 3 x N 8461N 8457 N 8467K2Magnetic relay S55Stop button scoring motor S4 Start button scoring motor S4Start button scoring motor S55KW 220V 3ph SK21 7,5KW 220V 3ph SK21 7,5KW 220V 3ph SK25 auto star-delta 3 x N 8461N 8469 3 x N 8461 3 x N 8461M1Main sawmotor4KW 380/660V 5,5KW 220V 3ph SK20 S55KW 380V SK10N 8459 N 8462 N 8450M1Main sawmotor4KW 380/660V 5,5KW 380/660VN 8450 M 358 M 356 M 356M1Main sawmotor4KW 380/660V 5,5KW 220X380VM 351 M 352 M 352M1Main sawmotor4KW 220/380V 5,5KW 220X380VM 351 M 352 M 354 M 354						
eb2Thermal overload Scoring motor AU11.4-2A 380V 0.55KWN 8469 2.8-4.4A 220V 3ph 0.55KWN 8469 N 8506 N 8502AU2Emergency stopN 8506 N 8502N 8506 N 8502K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK111 4KW 380V SK-R11CX 5.5KW 380V SK-R11CX auto star-deltamanual start nu star-deltaN 8457 N 8457 N 8457 N 8457K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK-R11CX 5.5KW 380V SK-R11CX auto star-deltaN 8457 N 8457 N 8457 N 8457 N 8457 N 8467 N 8467 auto star-deltaN 8557 N 8555 N 8457 N 8467 N 8461 N 8461 N 8461 N 8461 N 8461 N 8461 N 8461K2Magnetic relay Star button scoring motor S40.55KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 ot star-delta N 8461N 8461 N 8466 N 8466K2Magnetic relay scoring motor S40.55KW 380V SK10 0.55KW 220V 3ph SK21 ot star-delta N 8461N 8466 3x N 8461 N 8466K2Magnetic relay scoring motor S4Start button scoring motor S4N 8459 N 8462 N 8460 N 84800 N 8480K1Main sawmotor4KW 380/660V 5.5KW 320V 39h SK10 N 8450N 8459 N 8462 N 8450 N 8450 N 8450 N 8450M1Main sawmotor4KW 380/660V 5.5KW 320/380VM 335 M 3356 M 336 M 3364M1Main sawmotor4KW 320/380V 5.5KW 220/380VM 334 M 334						
Scoring motor MU12,8-4.4A 220V 3ph 0,55KWN 8489 N 8506 N 8502AU2Emergency stopN 8506 N 8502K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V 5K.11 4KW 380V 5K.R11CX 5,5KW 380V SK.R11CX auto star-delta nanual startN 8457 N 8467K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V 5K.R11CX 5,5KW 380V SK.R11CX auto star-delta N 8457 N 8457 N 8457 N 8457 N 8457 N 8467 N 8467 N 8467 N 8467 N 8457 N 8457 N 8457 N 8467 N 8467 N 8467 N 8467 N 8467 N 8467 N 8467 N 8457 N 8457 N 8467 N 8457 N 8467 N 8461 N 8466 N 8466K2Magnetic relay scoring motor S40,55KW 220V 3ph SK21 natual start N 8461 N 8466 N 8460 N 8467M1Main sawmotor4KW 380/660V 5,5KW 320/380V SKW 220/380VM 336 M 336 M 336 M 334 M 342M1Main sawmotor4KW 380/660V 5,5KW 220/380VM 386 M 336 M 336 M 336 M 336 M 336 M 336 M 336	eh2	Thermal overload		uuto star uorta		
SE1 AU1 AU2Micro Šwitch Emergency stopN 8506 N 8502K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 4KW 380V SK11 5.5KW 380V SK11 5.5KW 380V SK11 5.5KW 380V SK11 5.5KW 380V SK21 4KW 220V 3ph SK21 5.5KW 220V 3ph SK21 5.5KW 220V 3ph SK21 5.5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta auto star-delta 3 N 8461 3 N 8461 3 N 8461 N 8465 3 N 8461 3	002					
AU1 AU2Emergency stopN 8502 N 8502K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 4KW 380V SK-R11CX 5.5KW 380V SK-R11CX 7.5KW 380V SK21 7.5KW 380V SK21 7.5KW 380V SK21 7.5KW 380V SK21 3.5KW 380V SK21 7.5KW 380V SK21 auto star-delta 3.5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3.5KW 220V 3ph SK21 5.5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3.5KW 220V 3ph SK25 7.5KW 220V 3ph SK25 auto star-delta 3.5KW 220V 3ph SK26 3.5KW 220V 3ph SK26N 8461 3.5KW 380K SK10 N 8459N 8462 3.7K 8461 3.7K 8461 3.7K 8461 3.7K 8461 3.7K 8462 N 8459K2Magnetic relay scoring motor S3 Star-delta switch L1-L2-L3N 556 Stop button scoring motor S55KW 220V 3ph SK10N 8459 N 8462 N 8459N 8462 N 8459 N 8460 N 8450 N 8450 N 8450 N 8450M1Main sawmotor4KW 380/660V 5.5KW 220/380V M1M 351 M 356 M 356 M 356M1Main sawmotor4KW 380/660V 5.5KW 220/380VM 351 M 353 M 356M1Main sawmotor4KW 220/380V 5.5KW 220/380VM 351 M 354 M 354	SF1		2,0 4,4A 220V 5ph 0,55KW			
AU2Emergency stopN 8502K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 4KW 380V SK-R11CX 5.5KW 380V SK-R11CX 5.5KW 380V SK-R11CX 7.5KW 380V SK-R11CX 7.5KW 380V SK21 atto star-deltamanual start auto star-delta auto star-deltaN 8457 N 8457N 8467 N 8457K1Magnetic relay S.5KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 5.5KW 220V 3ph SK21 5.5KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 manual start auto star-deltaN 8461 N 8461 N 8465N 8465 N 8465K2Magnetic relay scoring motor S40.55KW 220V 3ph SK20 0.55KW 220V 3ph SK10 0.55KW 220V 3ph SK10N 8459 N 8460 N 8459N 8462 N 8461 N 8465K2Magnetic relay scoring motor S4Start button scoring motor S4N 8461 Start button scoring motor S4N 8461 N 8460 N 8480 N 8480N 8460 N 8459M1Main sawmotor4KW 380/660V 5.5KW 380/660V 5.5KW 380/660V S5KW 320/380VM 353 M 352M 353 M 352M1Main sawmotor4KW 380/660V 5.5KW 380/660V S5KW 320/380VM 353 M 351 M 350M1Main sawmotor4KW 380/660V 5.5KW 380/660V S5KW 320/380VM 354 M 350						
K1Magnetic relay Main sawmotor4KW 380V SK11 4KW 380V SK-R11CX 5.5KW 380V SK11 5.5KW 380V SK11 5.5KW 380V SK21 4KW 220V 3ph SK21 atto star-deltamanual start auto star-delta manual start N 8457N 8467 N 8557 N 8555 manual start N 8461K2Magnetic relay scoring motor7.5KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta3x N 8461 3x N 8461 3x N 8461N 8465 3x N 8465 auto star-delta 3x N 8461K2Magnetic relay scoring motor0.55KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 7.5KW 220V 3ph SK21 0.55KW 220V 3ph SK21 0.55KW 220V 3ph SK21 N 8465N 8461 3x N 8461 3x N 8461 3x N 8461 3x N 8465K2Magnetic relay scoring motor0.55KW 220V 3ph SK21 0.55KW 220V 3ph SK10N 8461 N 8459N 8465 3x N 8461 3x N 8461K2Magnetic relay scoring motor0.55KW 220V 3ph SK10N 8459 N 8460 N 8480N 8480 N 8480S4Start button scoring motor S3Start button scoring motor N 8500N 8500 N 8500 N 8500N 8500 N 8500 N 8500M1Main sawmotor4KW 380/660V 5.5KW 320/380VM 353 M 352 M 354M 353 M 352 M 354M1Main sawmotor4KW 220/380V 5.5KW 220/380VM 354 M 351 M 350						
K1 Magnetic relay Main sawmotor 4KW 380V SK11 4KW 380V SK-R11CX 5,5KW 380V SK-R11CX 5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 8457 N 8457 N 8467 N 8555 is sawmotor 4KW 380V SK-R11CX 5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 857 N 8555 is sawmotor 5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 8457 N 8467 is sawmotor 5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 8457 N 8467 is sawmotor 5,5KW 380V SK21 auto star-delta N 8461 N 8580 is sawmotor 7,5KW 380V SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 is sawmotor 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 is sawmotor 5,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8461 N 8466 is sawmotor 0,55KW 380V SK10 auto star-delta 3x N 8465 is sawmotor 0,55KW 380V SK10 N 8459 N 8460 S4 Start button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK25 auto star-delta N 8400 S4 Start button main motor N 8400 N 8450 N 8400 S2 Start button main mo	AUZ	Emergency stop			N 0302	
K1 Magnetic relay Main sawmotor 4KW 380V SK11 4KW 380V SK-R11CX 5,5KW 380V SK-R11CX 5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 8457 N 8457 N 8467 N 8555 is sawmotor 4KW 380V SK-R11CX 5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 857 N 8555 is sawmotor 5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 8457 N 8467 is sawmotor 5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 8457 N 8467 is sawmotor 5,5KW 380V SK21 auto star-delta N 8461 N 8580 is sawmotor 7,5KW 380V SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 is sawmotor 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 is sawmotor 5,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8461 N 8466 is sawmotor 0,55KW 380V SK10 auto star-delta 3x N 8465 is sawmotor 0,55KW 380V SK10 N 8459 N 8460 S4 Start button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK25 auto star-delta N 8400 S4 Start button main motor N 8400 N 8450 N 8400 S2 Start button main mo					CE 94V	Normal
Main sawmotor 4KW 380V SK-R11CX 5,5KW 380V SK11 auto star-delta N 8557 N 8555 manual start N 8457 N 8467 N 8467 5,5KW 380V SK11 auto star-delta N 8557 N 8555 7,5KW 380V SK21 auto star-delta N 8577 N 8560 7,5KW 380V SK21 auto star-delta N 8577 N 8580 7,5KW 380V SK21 auto star-delta N 8577 N 8580 4KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 N 8465 7,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8456 - 7,5KW 220V 3ph SK20 auto star-delta 3x N 8461 - 8200 0,55KW 320V 3ph SK20 auto star-delta 3x N 8461 - 820 0,55KW 220V 3ph SK20 auto star-delta 3x N 8461 - 820 Starb button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 <t< td=""><td>V 1</td><td>Magnetic valey</td><td>AVW 200V CV 11</td><td>manual start</td><td></td><td></td></t<>	V 1	Magnetic valey	AVW 200V CV 11	manual start		
5,5KW 380V SK11 manual start N 8457 N 8467 5,5KW 380V SK21 auto star-delta N 8557 N 8555 manual start N 8461 N 8580 7,5KW 380V SK21 auto star-delta 3x N 8461 N 8457 7,5KW 380V SK21 auto star-delta 3x N 8461 N 8457 7,5KW 380V SK21 auto star-delta 3x N 8461 N 8457 4KW 220V 3ph SK21 manual start N 8461 N 8455 5,5KW 220V 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 Sx 8465 7,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 - 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8666 - 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8461 - K2 Magnetic relay 0,55KW 320V 3ph SK10 auto star-delta 3x N 8461 - S5 Stop button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 S4 Start button scoring motor N 555 N 8450 N 8450 S2 Star-delta switch N 847	KI					
5,5KW 380V SK-R11CX auto star-delta N 8557 N 8555 7,5KW 380V SK21 manual start N 8461 N 8580 4KW 220V 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 3KN 8461 3x N 8465 3x N 8461 3x N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 3KN 8461 3x N 8465 3x N 8461 3x N 8465 7,5KW 220V 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8461 - 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8461 - 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8461 - 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8461 - 7,5KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8462 S5 Stop button scoring motor N 55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 S4 Start button main motor N 8500 N 8500 N 8500 S2 Start button main motor N 8506 N 8500 N 8500 S5		Main sawmotor				
K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK21 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8461 N 8465 3x N 8465 K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK25 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start manual start auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 S5 Stop button scoring motor 7,5KW 220V 3ph SK25 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start N 8461 - K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK25 7,5KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8462 S5 Stop button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8462 S4 Start button scoring motor N 8460 N 8460 N 8400 S4 Start button scoring motor N 8460 N 8400 N 8400 S2 Start button main motor N 8400 N 8400 N 8400 S2 Start button main motor N 8407 N 8408 N 8409 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 351 M 350 S5,5KW 220/380V M 350 M 351 M 350 S5,5KW 220/380V M 351 M 350			-			
K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK21 5,5KW 220V 3ph SK21 7,5KW 220V 3ph SK21 7,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 3x N 8466 3x N 8466 K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start auto star-delta N 8461 3x N 8465 N 8465 S5 Stop button scoring motor S2 0,55KW 220V 3ph SK10 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8462 N 8460 auto star-delta N 8459 N 8462 S4 Start button scoring motor S2 Start button main motor S23-4 Micro switch RPM indication L1-L2-L3 N 8400 R 8447 N 8447 R 8447 N 8467 N 8450 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V 5,5KW 380/660V 4KW 220/380V M 351 M 350 M 350 M 354 M1 Main sawmotor 4KW 220/380V 4KW 220/380V M 351 M 350 M 350						
4KW 220V 3ph SK21 4KW 220V 3ph SK21 5,5KW 220V 3ph SK21 5,5KW 220V 3ph SK21 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 5,5KW 220V 3ph SK25 manual start 7,5KW 220V 3ph SK25 manual start 8X N 8461 N 8465 3x N 8461 K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 380V SK10 0,55KW 380V SK10 N 8459 N 8462 S5 Stop button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 S4 Start button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8450 N 8480 S4 Start button scoring motor N 8460 N 8480 N 8480 S4 Start button scoring motor N 8500 N 8500 N 8500 S2 Start button main motor N 8500 N 8500 N 8500 S5 Micro switch RPM indication N 830/660V N 8439 N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 M1 Main sawmotor 4KW 220/380V M 351 M 350 AKW 220/380V M 351 M 350 M 354 AKW 220/380V M 354 M 354 M 394						
4KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 7,5KW 220V 3ph SK25 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 7,5KW 220V 3ph SK25 auto star-delta 3x N 8461 - K2 Magnetic relay 0,55KW 220V 3ph SK25 auto star-delta 3x N 8461 - S5 Stop button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 S460 S4 Start button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8450 N 8480 N 8460 S2 Start button scoring motor N 8470 N 8470 N 8447 N 8447 S2 Start button main motor S500 N 8439 N 8400 N 8439 L1-L2-L3 RPM indication lights 24V N 847 N 8439 N 352 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 M1 Main sawmotor 4KW 220/380V M 351 M 350 AKW 220/380V M 351 M 354 M 354						
5,5KW 220V 3ph SK21 manual start N 8461 N 8465 5,5KW 220V 3ph SK21 auto star-delta 3x N 8461 3x N 8465 7,5KW 220V 3ph SK25 nanual start auto star-delta 3x N 8461 - K2 Magnetic relay 0,55KW 220V 3ph SK25 nanual start N 8566 - S5 Stop button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8462 S4 Start button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 S4 Start button scoring motor N 8500 N 8400 N 8500 N 8500 S2 Start button main motor S850 N 8407 N 8439 N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 356 M 356 7,5KW 220/380V M 351 M 350 M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 351 M 354 M 354						
5,5KW 220V 3ph SK21 7,5KW 220V 3ph SK25 7,5KW 220V 3ph SK25 7,5KW 220V 3ph SK25 7,5KW 220V 3ph SK25 auto star-delta manual start auto star-delta 3x N 8461 N 8566 - 3x N 8461 - K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8459 N 8462 N 8459 S5 Stop button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8450 N 8459 N 8460 N 8480 S4 Start button scoring motor N 847 N 8500 N 8400 N 8400 S2 Start button main motor N 8500 N 8447 N 8447 N 8500 SE3-4 Micro switch RPM indication L1-L2-L3 RPM indication lights 24V N 8506 N 8439 N 8506 N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V 5,5KW 380/660V M 358 M 353 M 352 M 353 M 351 M1 Main sawmotor 4KW 220/380V 7,5KW 220/380V M 351 M 351 M 350						
K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK25 0,55KW 220V 3ph SK10 manual start auto star-delta N 8566 - S5 Stop button scoring motor S4 Start button scoring motor S3 N 8480 N 8480 N 8480 S2 Start button main motor SE3-4 Micro switch RPM indication L1-L2-L3 N 8000 N 8500 N 8500 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V 7,5KW 220/380V M 353 M 352 M 353 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V 7,5KW 220/380V M 351 M 350 M 353			· ·			
K2 Magnetic relay scoring motor 7,5KW 220V 3ph SK25 0,55KW 380V SK10 auto star-delta 3x N 8461 - K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 380V SK10 N 8459 N 8460 S5 Stop button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 S4 Start button scoring motor N 8450 N 8480 N 8480 S2 Start button main motor N 8447 N 8447 N 8447 S2 Start button mini motor N 8500 N 8500 N 8500 SE3-4 Micro switch RPM indication L1-L2-L3 RPM indication lights 24V N 8439 N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 358 M 356 7,5KW 220/380V M 351 M 350 N 550 5,5KW 220/380V M 351 M 354 7,5KW 220/380V M 354 M 354			-			3x N 8465
K2 Magnetic relay scoring motor 0,55KW 380V SK10 N 8459 N 8462 S5 Stop button scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 S4 Start button scoring motor N 8480 N 8480 N 8480 S3 Start button scoring motor N 8500 N 8500 N 8500 S2 Start button main motor N 8500 N 8500 N 8500 SE3-4 Micro switch RPM indication N 8506 N 8439 L1-L2-L3 RPM indication lights 24V N 8439 N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 AKW 220/380V M 351 M 350 AKW 220/380V M 351 M 354 AKW 220/380V M 359 M 354 AKW 220/380V M 384 M 394			7,5KW 220V 3ph SK25	manual start	N 8566	-
scoring motor 0,55KW 220V 3ph SK10 N 8459 N 8460 S5 Stop button scoring motor N 8480 N 8480 N 8480 S4 Start button scoring motor N 8500 N 8500 N 8500 S3 Star-delta switch N 8447 N 8447 N 8447 S2 Start button main motor N 8500 N 8500 N 8500 SE3-4 Micro switch RPM indication N 8506 N 8439 N 8439 L1-L2-L3 RPM indication lights 24V N 8439 N 8533 M 352 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 S,5KW 380/660V M 358 M 356 M 393 4KW 220/380V M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 359 M 354 7,5KW 220/380V M 384 M 394			7,5KW 220V 3ph SK25	auto star-delta	3x N 8461	-
S5Stop button scoring motorN 8480N 8480S4Start button scoring motorN 8500N 8500S3Star-delta switchN 8447N 8447S2Start button main motorN 8500N 8500SE3-4Micro switch RPM indicationN 8506N 8506L1-L2-L3RPM indication lights 24VN 8439N 8439M1Main sawmotor4KW 380/660VM 353M 3525,5KW 380/660VM 358M 3567,5KW 380/660VM 386M 3934KW 220/380VM 351M 3505,5KW 220/380VM 359M 3547,5KW 220/380VM 384M 394M394	K2	Magnetic relay	0,55KW 380V SK10		N 8459	N 8462
S4 Start button scoring motor N 8500 N 8500 S3 Star-delta switch N 8447 N 8447 S2 Start button main motor N 8500 N 8500 SE3-4 Micro switch RPM indication N 8506 N 8439 L1-L2-L3 RPM indication lights 24V N 8439 N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 5,5KW 380/660V M 358 M 356 7,5KW 380/660V M 351 M 350 4KW 220/380V M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 359 M 354 7,5KW 220/380V M 384 M 394		scoring motor	0,55KW 220V 3ph SK10		N 8459	N 8460
$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	S5	Stop button scoring motor	-		N 8480	N 8480
S3 Star-delta switch N 8447 N 8447 S2 Start button main motor N 8500 N 8500 SE3-4 Micro switch RPM indication N 8506 N 8439 L1-L2-L3 RPM indication lights 24V N 8439 N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 358 M 356 7,5KW 380/660V M 358 M 356 M 393 4KW 220/380V M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 359 M 354 7,5KW 220/380V M 384 M 394	S4				N 8500	N 8500
S2 SE3-4 L1-L2-L3Start button main motor Micro switch RPM indication lights 24VN 8500 N 8506 N 8439N 8500 N 8439M1Main sawmotor4KW 380/660V 5,5KW 380/660V 7,5KW 380/660V 7,5KW 380/660V 5,5KW 220/380V 5,5KW 220/380V 7,5KW 220/380V M 351M 350 M 351 M 350 M 354 M 394	S3					
SE3-4 L1-L2-L3 Micro switch RPM indication RPM indication lights 24V N 8506 N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V 5,5KW 380/660V M 353 M 352 M358 M 356 7,5KW 380/660V M 358 M 356 4KW 220/380V M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 359 M 354 7,5KW 220/380V M 384 M 394						
L1-L2-L3 RPM indication lights 24V N 8439 M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 5,5KW 380/660V M 358 M 356 7,5KW 380/660V M 386 M 393 4KW 220/380V M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 359 M 354 7,5KW 220/380V M 384 M 394						
Brake Normal M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 5,5KW 380/660V M 358 M 356 7,5KW 380/660V M 386 M 393 4KW 220/380V M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 359 M 354 7,5KW 220/380V M 384 M 394						
M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 5,5KW 380/660V M 358 M 356 7,5KW 380/660V M 386 M 393 4KW 220/380V M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 359 M 354 7,5KW 220/380V M 384 M 394					11 0 100	
M1 Main sawmotor 4KW 380/660V M 353 M 352 5,5KW 380/660V M 358 M 356 7,5KW 380/660V M 386 M 393 4KW 220/380V M 351 M 350 5,5KW 220/380V M 359 M 354 7,5KW 220/380V M 384 M 394					Brake	Normal
5,5KW 380/660VM 358M 3567,5KW 380/660VM 386M 3934KW 220/380VM 351M 3505,5KW 220/380VM 359M 3547,5KW 220/380VM 384M 394	M1	Main sawmotor	4KW 380/660V			
7,5KW 380/660VM 386M 3934KW 220/380VM 351M 3505,5KW 220/380VM 359M 3547,5KW 220/380VM 384M 394						
4KW220/380VM 351M 3505,5KW220/380VM 359M 3547,5KW220/380VM 384M 394						
5,5KW 220/380VM 359M 3547,5KW 220/380VM 384M 394						
7,5KW 220/380V M 384 M 394						
M2 Scoring motor 0,35KW 220/380V M 1470	МЭ	Sooring motor				WI 394
	IVI &		0,33KW 220/380V		WI 147U	

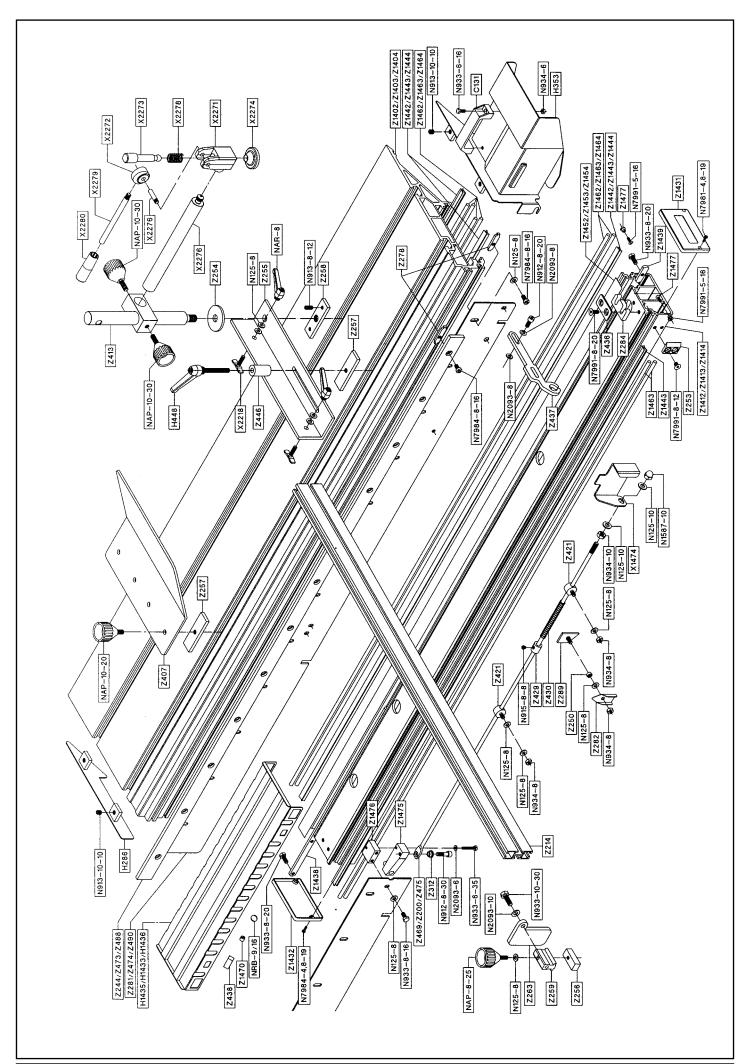


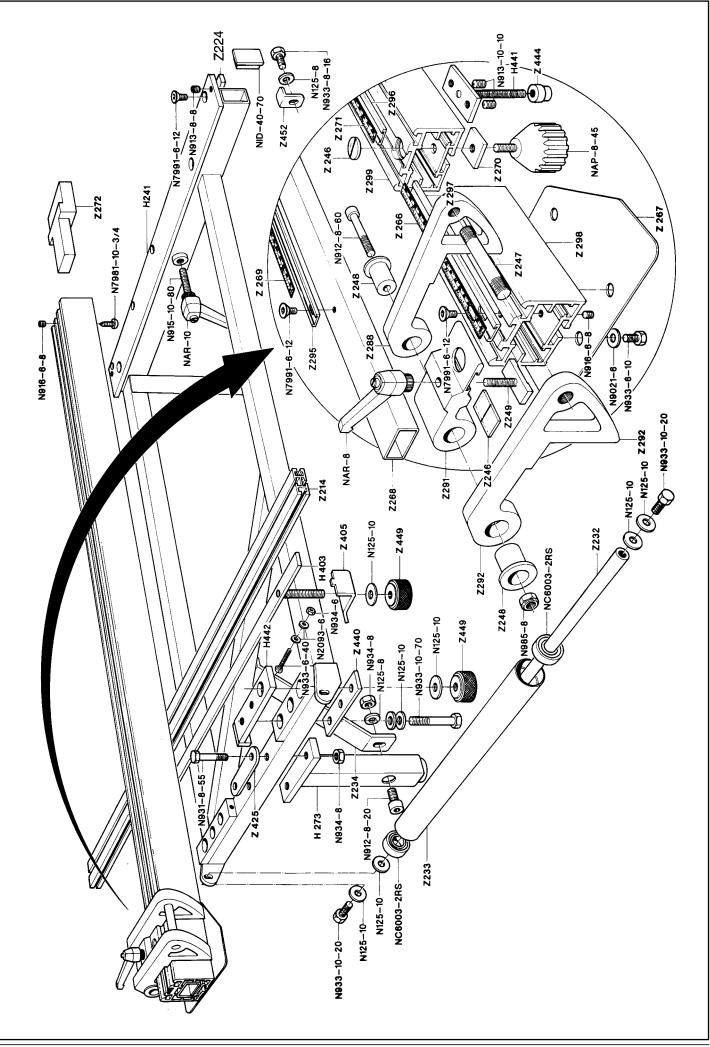


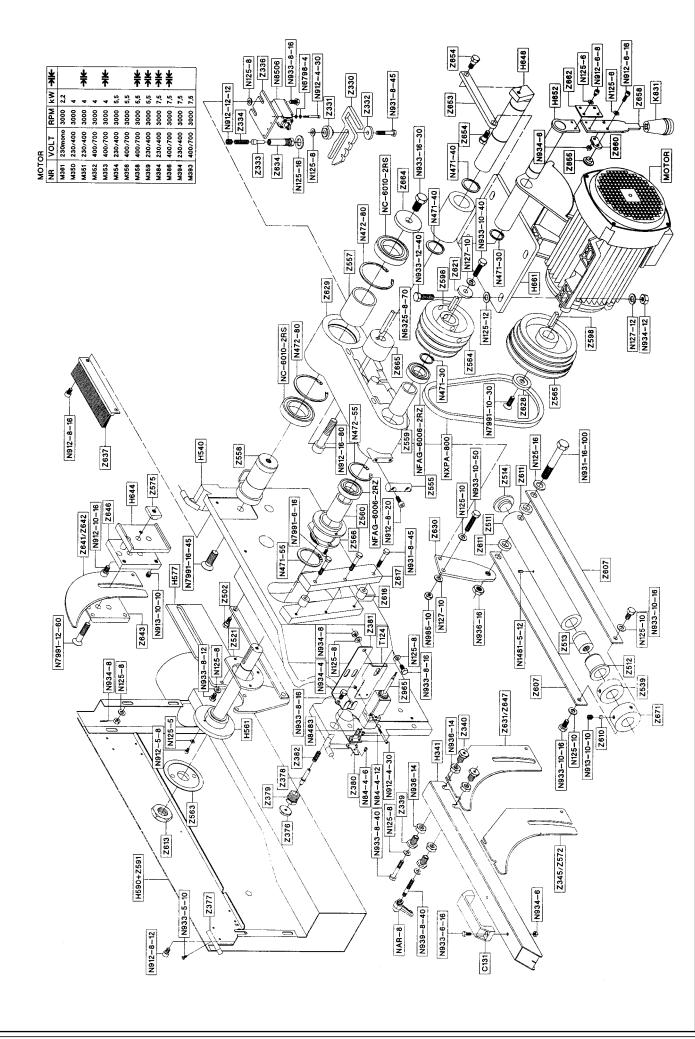


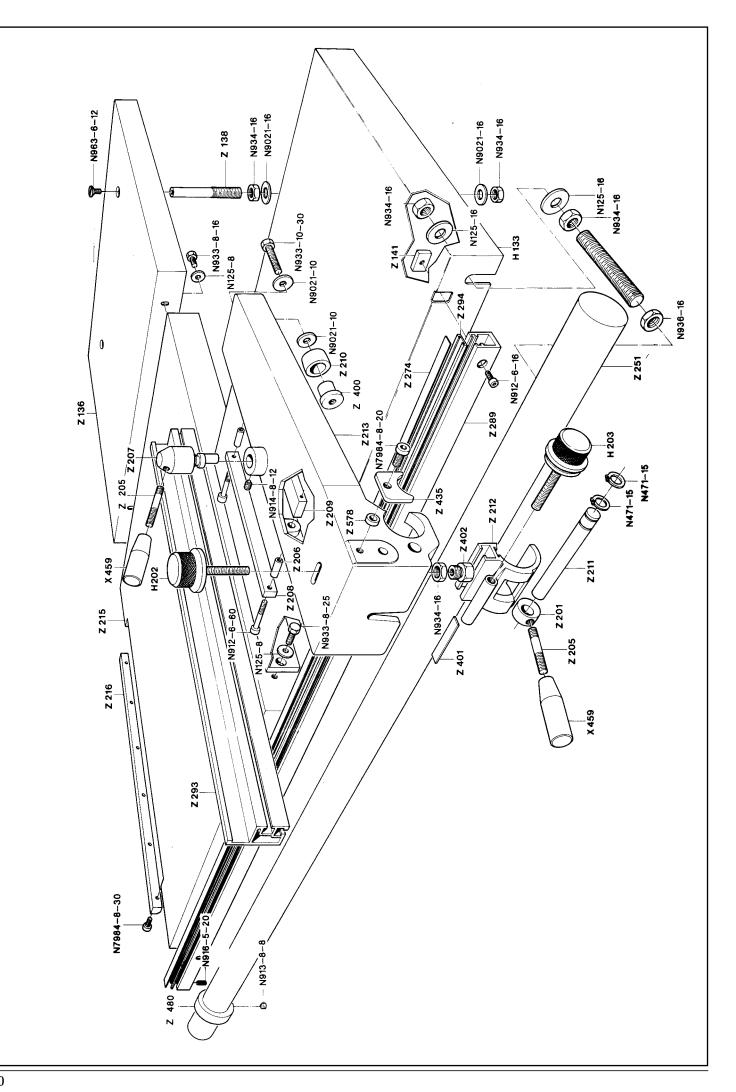


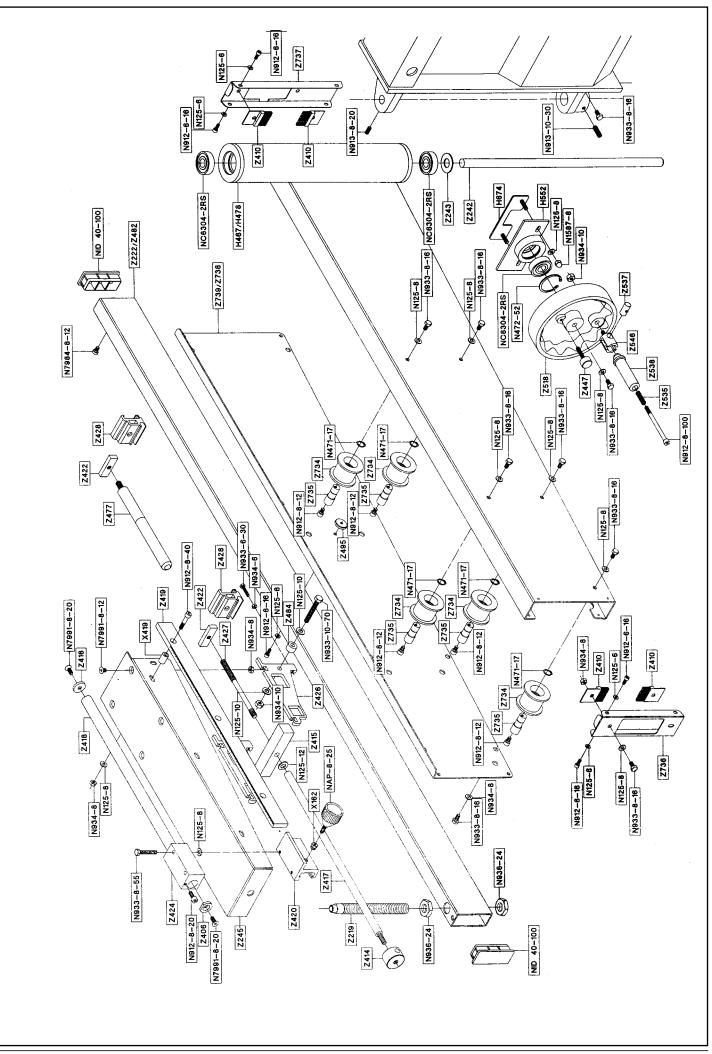


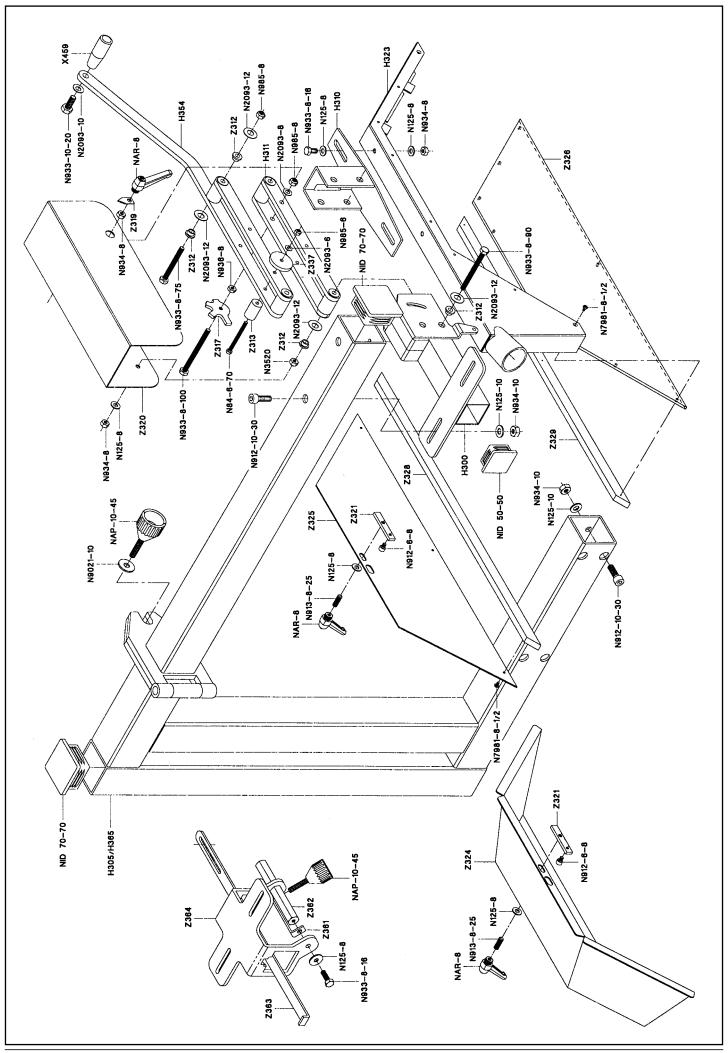


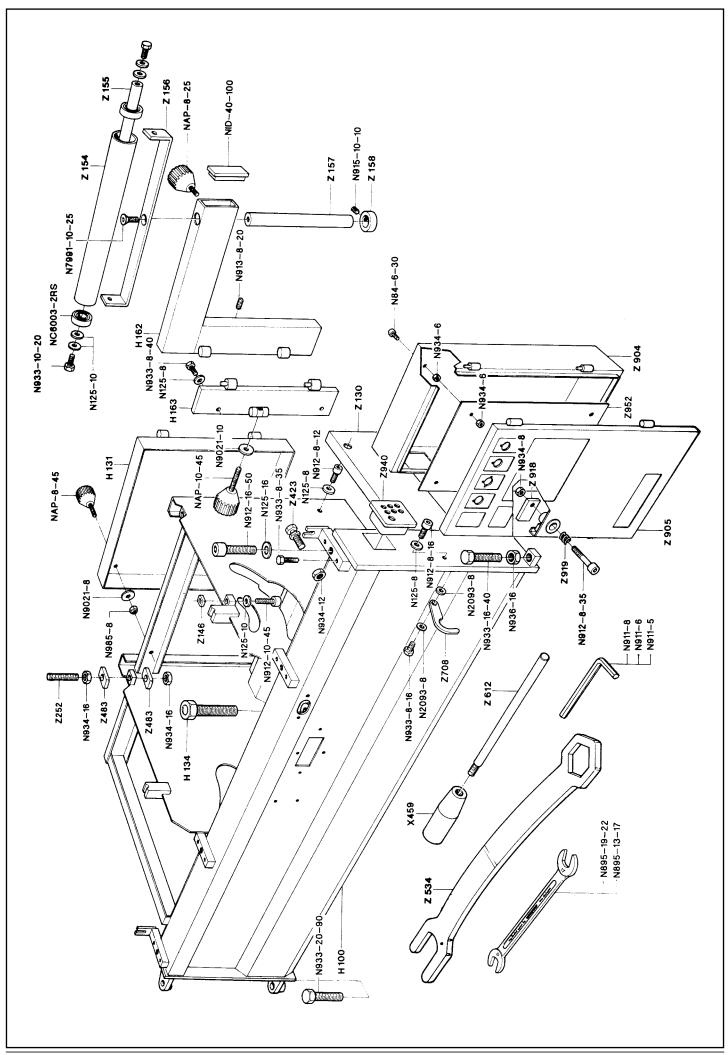


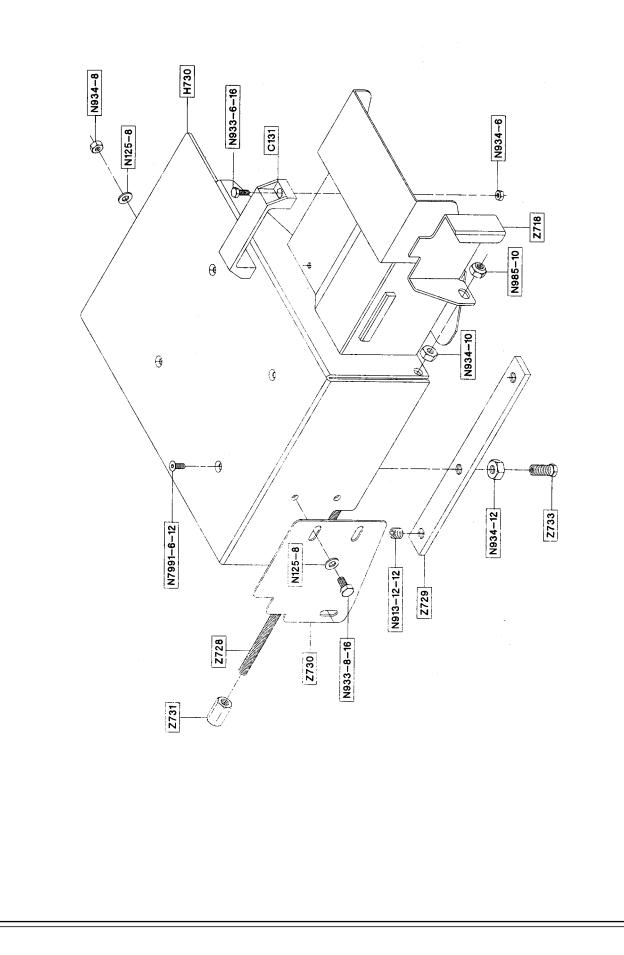


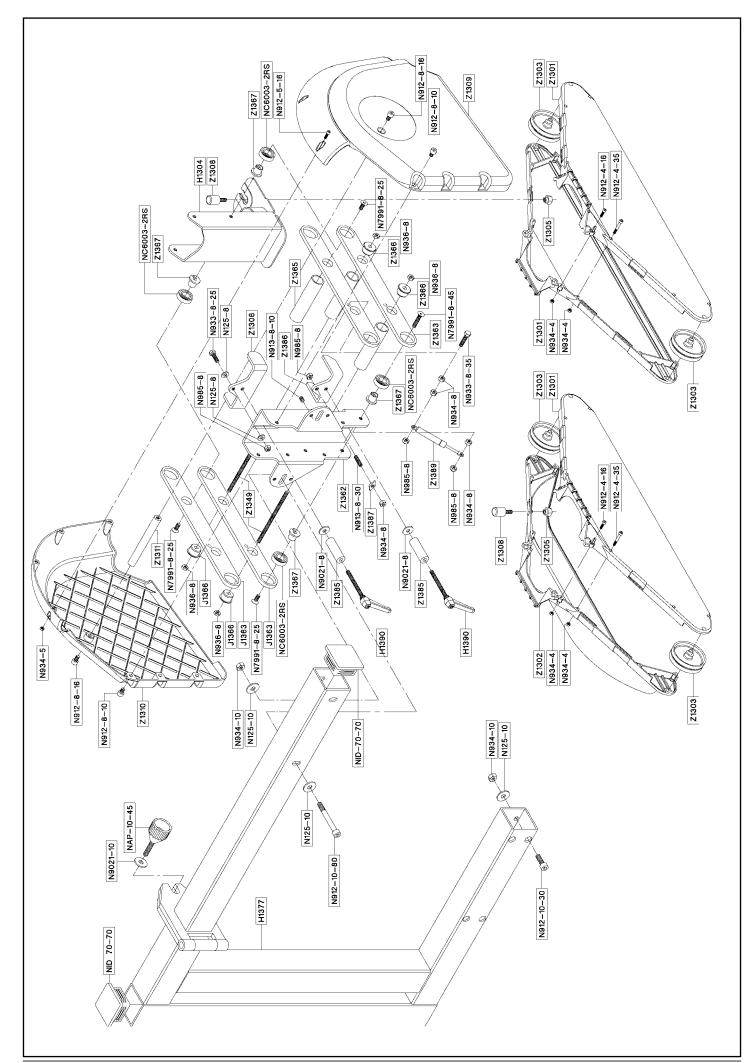








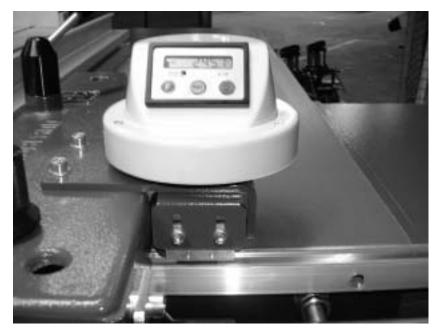




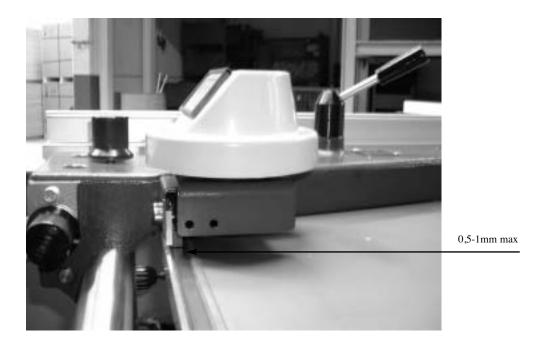


Option A5216: Retro-fit digital read-out for parallel fence

Mounting instructions for panel saw Z serie



Put the digital read-out onto the parallel fence support block using the 2 holes already drilled. On older machines these 2 holes need to be drilled. Now put the alu profile holding the magnetic strip onto the saw table at 1 mm below the table's front edge.

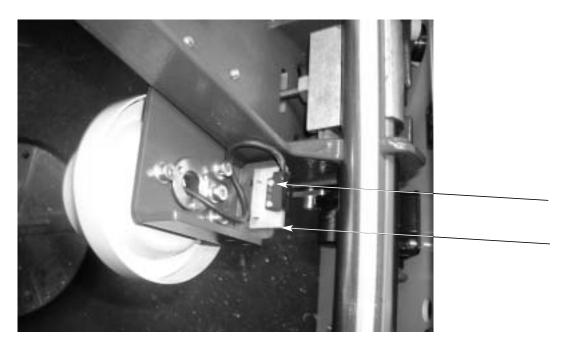


Make sure the sensor is put in the middle of the magnetic strip, and the distance between strip and sensor is set at 0,5 to 1 mm maximum.

Make sure the sensor stays at 0,5 to 1 mm over the entire lenght of the magnetic strip.

Option A5216: Retro-fit digital read-out for parallel fence





Adjusting the sensor is easy and simple: flip the parallel fence block over and loosen the bolts for the different brackets.

After adjustment is done, make sure all bolts are well tightened.



The calibration of the read-out is easy and simple: slide the alu saw fence up against the saw blade so that the teeth just touch the fence, and now push simultaneous both buttons F and SET, now the read-out is set at 0.

Now slide the fence a couple of mm's to the right, thus preventing the fence making contact with the saw blade, and slide the stop ring up against the parallel fence support and lock the bolt. It is recommended that each time a new saw blade is put onto the machine to calibrate again.



Option A5216: Retro-fit digital read-out for parallel fence



The little table extension as supplied, makes it possible as before to cut upto 1380 mm. It will also act as a protection for the magnetic tape.





Geachte Klant, Gelieve hieronder ons CE-homologatienummer te willen vinden voor onze machines	Sehr geehrter Kunde, Bitte finden Sie anbei unsere CE Homologationsnummer für unsere Maschinen	Dear Customer, Please find herewith our CE-homologation number for our machines	Cher Client, Nous vous prions de trouver ci-après notre numéro d'homologation CE pour nos machines			
EG Conformiteitsverklaring	EG Konformitätserklärung	EC Declaration of Conformity	Déclaration de Conformité CE			
89/392/CEE						
Wij-Wir-We-Nous NV WERKHUIZEN LANDUYT Kolvestraat 44 8000 BRUGGE - BELGIE						
verklaren hierbij dat de bouwwijze van de machine ROBLAND Z 3800 - Z3200 - Z2500 Art. nr - Stock Nr - Nr° Article						
voldoet aan de volgende richtlijnen	folgende Bestimmungen entspricht	complies with the following relevant regulations	est conforme aux dispositions suivantes			
EG MACHINERICHTLIJNEN • EG MASCHINERICHTLINIE EC MACHINERY DIRECTIVE • DIRECTIVES CE RELATIVES AUX MACHINES						
Het type-onderzoek werd uitgevoerd door	Die Baumusterprüfung wurde von folgender Stelle durchgeführt	Type examination was carried out by the following approved body	Le modèle a été examiné par l'organisme suivant			
	NATIONAL DE RECHE urgogne - BP 27 - F 54					

Nummer van het type-onderzoek Nummer der EG Baumusterprüfbescheinigung

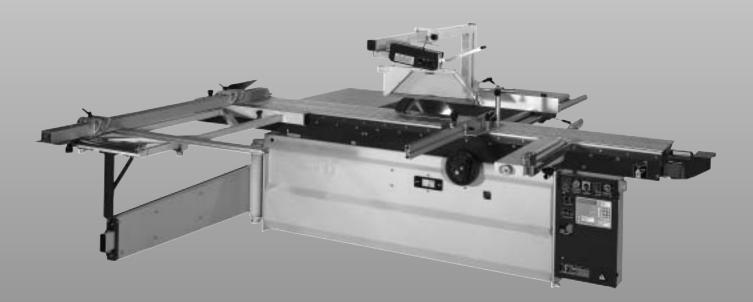
EC Type Examination Certificate Number Numéro du Certificat d'Essai CE accordé au modèle

0070 012A 5406 03 01

P

Printed in Belgium - Moeyaert nv, Zedelgem• january 2005

Z-series



Instruction manual

